

El presidente de la Xunta inauguró en Ourense el XIII Pleno del Consello de Comunidades Galegas

## Rueda reconoce la aportación de los gallegos del exterior y les invita a retornar a Galicia

Los representantes de las entidades de la Galicia del exterior se reunieron los pasados días 22 y 23 de septiembre en Ourense para asistir al XIII Pleno del Consello de Comunidades Galegas, convocatoria en la que se diseñaron las líneas de trabajo a seguir por las entidades asociativas que acogen a los gallegos que residen fuera hasta la celebración de un nuevo pleno.

El cónclave comenzó a desarrollarse en la mañana del pasado viernes 22 en el paraninfo del Instituto Otero Pedrayo de la ciudad de As Burgas con la intervención del presidente de la Xunta y máximo representante del Consello, Alfonso Rueda Valenzuela, quien dirigió a los presentes un discurso lleno de reconocimiento a la aportación que los gallegos de fuera realizaron a la Galicia territorial en tiempos pasados y a los que invitó a retornar para contribuir a su desarrollo en el momento actual. Para ello es necesario "poner las condiciones", subrayó el presidente, quien apuntó al desarrollo de la Estratexia Galicia Retorna para lograr ese objetivo.

Págs. 4 a 8



Alfonso Rueda y Antonio Rodríguez Miranda posan con los presidentes de las 19 entidades centenarias que fueron homenajeadas durante el Pleno. GM

**Rodríguez Miranda destaca cómo mantuvieron el contacto con los gallegos del exterior durante toda la pandemia**

**La presidenta de Hijos de Zas habló en nombre de las 19 entidades centenarias que fueron homenajeadas en el Pleno**

**La vicepresidenta Ángeles Vázquez agradece a la colectividad que agrande "Galicia más allá de nuestras fronteras"**

**El XIII Pleno del Consello de Comunidades Galegas avala el nuevo impulso de las políticas de retorno en Galicia**



El presidente de la Xunta, Alfonso Rueda, acompañado por el secretario xeral de Emigración, Antonio Rodríguez Miranda, saluda a los representantes de las entidades del exterior que asistieron a este XIII Pleno. GM

### SUMARIO

**9** Los jóvenes del exterior disfrutarán del 'Carné Xove' antes de final de año

**20** El CRE de París lamenta el nuevo cambio de criterio sobre los viajes del Inmerso

**22** La presidenta de Cantabria anuncia un "verdadero" plan de retorno



ISAAC OTERO

EL OMBÚ

## Bolívar y Miranda: su encuentro en Londres

“Jacobinos los había también. Bolívar encontró en Londres al más conspicuo representante del partido, a Miranda, quien llevaba varios años de residencia allí, frecuentando los círculos más diversos y considerado en su propio país como individuo peligroso fuera de toda ponderación. ¿No era acaso rojo y radical? ¿No se vio obligado a emprender una lamentable retirada, después de su prematura y nefasta intenciona de cinco años atrás? A Bolívar se le había prevenido expresamente que se mantuviese alejado de Miranda”, expresa el historiador de cuna alemana Emil Ludwig en su insoslayable obra *Bolívar. El caballero de la gloria y de la libertad*, editorial Losada, S. A., Buenos Aires, 1958, tercera edición.

Bolívar, empero, haciendo caso omiso de tales instrucciones, se mostró en su compañía. Desde luego, Miranda podría ser su padre, de modo que Bolívar estimaba en él al hombre sólido, diestro y osado, fruto de sus propias obras y, asimismo, el único de sus compatriotas capaz de sobresalir en el conocimiento del mundo. Ahora bien, tras el Miranda brillante y autodidacta, ¿no se ocultaría también, en cierto modo, algo o mucho de envidia debido a sus cualidades y experiencias?

“El encuentro con Miranda —señala el historiador Ludwig— debió de afectar al atormentado corazón de Bolívar, sobre todo al tratar, por primera vez en su vida, en la casa de aquél, en ‘Picadilly’, a hombres empeñados activamente años y años en luchar por la libertad”. La embajada de España no podía soportar la actitud de Miranda. Su persecución incluso exhibía

un precio a su cabeza: 30.000 pesos. Miranda, en cambio, exclamaba burlándose: “¡No basta para pagar mis deudas!”. Y en tanto que el Ministerio de Relaciones Exteriores —a instancias de los españoles— deseaba su detención, el ministro recibía secretamente a los amigos de éste, permitiendo después divulgar el hecho, con el fin de amedrentar a los españoles.

Así, pues, aquellas relaciones entre Miranda y Bolívar se fueron afianzando progresivamente, si bien en realidad entorpecían la “misión” del enviado de Venezuela, cuyas “instrucciones” refiriéndose a Miranda, decían nítidamente: “Miranda, el general que fue de la Francia, maquinó contra los derechos

de la monarquía que tratamos de conservar... Consecuentes en nuestra conducta, debemos mirarlo como rebelado contra Fernando VII, y bajo esta inteligencia, si estuviese en Londres o en otra parte de las escalas o recaladas de los comisionados de este nuevo Gobierno y se acercase a ellos, sabrán tratarle como corresponde a estos principios y a la inmunidad del

territorio donde se hallase; y, si su actual situación pudiese contribuir de algún modo que sea decente a la Comisión, no será menospreciado”.

Todo ello forzaba a Bolívar a ejercer un papel doble, análogo al del ministro inglés. Al igual que Miranda, quien —siendo el más afamado y antiguo “campeón” de la libertad americana— anhelaba regresar a su país, para cosechar los frutos del empeño de toda su vida. Pero, a la vez, se hallaba obligado, en cierta manera, con los ingleses, quienes lo protegían contra las persecuciones españolas.



Miranda podría ser su padre, de modo que Bolívar estimaba en él al hombre sólido, diestro y osado, fruto de sus propias obras

MANUEL SUÁREZ SUÁREZ

MEMORIAS RIOPRATENSES

## Os barrios dos emigrantes no Río da Prata

En Bos Aires e Montevideo os emigrantes europeos non crearon ningún barrio de carácter étnico e quizais por iso mesmo é que hoxe podemos buscar a contribución dos galegos no tango. Se os napolitanos e os galegos vivisen no seu gueto non habería ningunha posibilidade de cociñar as morriñas que cada quen leva no seu interior xa que cada morriña, coas súas propias características, quedaría dentro dos lindeiros do gueto. Coido que nestas dúas capitais, tiveron moi pouca importancia os factores de tipo cultural para determinar un asentamento nun o noutro barrio. Os que marcaron os lugares de instalación foron factores de tipo estrutural, é dicir, os lugares onde había oferta de traballo e transporte e vivenda accesible. Claro está que se había posibilidade de elección, pois escollíase vivir perto dun familiar ou amigo da aldea ou da parroquia.

En Bos Aires, os españois en xeral, tiveron máis presenza en barrios do centro como Montserrat, Constitución, San Nicolás, San Telmo e no sur en Avellaneda. Os italianos foron máis para zonas da periferia. As diferenzas de asentamento xurden porque a maioría dos galegos atopan emprego no sector servicios das zonas céntricas e os italianos están máis comprometidos coas actividades artesanais e industriais.

“Los obreros españoles se concentraron fundamentalmente en los barrios del sur, como Barracas, Parque Patricios y Nueva Pompeya, y apenas, en La Boca, dominada por la presencia italiana. En los barrios del norte, reservados casi exclusivamente a los sectores más altos de la sociedad porteña, la presencia de la colectividad española fue en las primeras décadas del siglo muy desigual y mucho menos notoria que en el centro”.

[Dolores Vietes Torreiro/Marcelino Fernández Santiago]

O mesmo comportamento ta-

mén acontece na capital uruguia co engadido de que nas zonas dos suburbios, os italianos desempeñan labores hortofrutícolas. Os galegos teñen máior presenza nos barrios Centro, Cidade Vella e Cordón. Quero sinalar que na zona máis céntrica de Montevideo, na rúa San Xosé que está a un paso da praza Independencia, nace o 30 de agosto de 1879 o Centro Galego que é o máis antigo do mundo e vén de cumprir os seus vizosos 144 anos.



Aquí vai ben un comentario sobre o moi famoso tango ur-

guiaio *Garufa* xa que a letra orixinal facía referencia á rúa San Xosé (en la calle San José) pero os seus autores — todos fillos de galegos— fixeron unha modificación para que tivese sona en Bos Aires (en el Parque Japonés). O pai de Vitor Soliño (un dos autores de *Garufa*) era o propietario do ‘Hotel Soliño’ que estaba tamén na rúa San Xosé e case lindeiro co edificio do Centro Galego.

Desde comezos do século XX en Montserrat e San Telmo, dous barrios de Bos Aires, a presenza galega foi moi importante xa que a maioría dos comercios do sector hosteleiro (bares, hoteis e restoráns) estaban a ser rexentados por fillos de Galicia. A maior parte dos comercios estaban situados en oito rúas: Ribadavia (que alí é Rivadavia), Alsina, Moreno, Victoria,

Bartolomé Mitre, Perú, Avenida de Maio e Belgrano. Na avenida Belgrano é onde podemos visitar a moi histórica sede social do Centro Galego que estivo de xeito sucesivo nas rúas Perú, Victoria e Moreno. Unha zona moi significativa é o Partido de Avellaneda (orixinalmente: Barracas al Sud), no sur, pois alí viviron máis de 15.000 emigrantes entre os anos de 1910 e 1915. En 1899 ten lugar a fundación do Centro Galego (coido é o segundo do mundo, despois do Centro Galego de Montevideo de 1879, con actividade ininterrompida) e logo en 1909 inaugúrase unha avenida co nome de Galicia (a montevideana rúa Galicia é de 1918).

“El hijo del pueblo tiene su club, su tertulia, en el almacén de la esquina. Allí se agitan todas las pasiones del pequeño mundo y estallan esas conversaciones luminaosas, matizadas de frases raras, en que se mezclan giros lombardos con inflexiones gallegas y suavidades napolitanas con asperezas catalanas, saltando también la nota cómica de algún moreno, que generalmente es el payaso bozal de la compañía”

[Máximo Torres, 1895]

En Avellaneda nace en 1902, Manuel Andrés Meaños, un fillo de galegos que foi xornalista, autor de textos teatrais, letras de tango e guións para a radio e o cine. En 1929 escribe en colaboración con Xoán Velich a letra do tango *¿Por qué soy reo? (Yo soy reo sin ambiente! No caí por una mina/Ni me sepultó en la ruina/El ser taura o gígolo/No fui guapo prepotente/De una forma comentada/Que, una noche, en la cortada/Un rival me destronó)* con música de Herminia Velich que foi gravada por Carlos Gardel (Carlos Escayola Oliiva). En 1931 escribe outro clásico, *Mi dolor*, con música de Carlos Marcucci que foi gravado pola orquestra de Alfredo de Angelis. Outro éxito foi en 1935 *De puro guapo (B)*, con música de Pedro Laurenz. Esta xa clásica creación tivo a súa estrea nos famosos bailes do antroido que se celebraban no *Independiente* (club de fútbol) un equipo nacido en 1905 coa participación activa da emigración galega.

Na zona máis céntrica de Montevideo, na rúa San Xosé (...), nace o 30 de agosto de 1879 o Centro Galego que é o máis antigo do mundo

Desde comezos do século XX en Montserrat e San Telmo, dous barrios de Bos Aires, a presenza galega foi moi importante

En Avellaneda nace en 1902, Manuel Andrés Meaños, un fillo de galegos que foi xornalista, autor de textos teatrais, letras de tango...

**Viaje mejor y más barato por LONGUEIRA Y LONGUEIRA**  
que le ofrece ahora...  
salidas organizadas a todos los destinos del mundo  
con los mejores precios

Excursiones a su medida, con traslados y alojamientos en hoteles de primer nivel.  
Las mejores ofertas en cruceros. Alquiler de autos. Partidas de nacimiento.

LONGUEIRA Y LONGUEIRA

Lo esperamos en:  
Av. Belgrano 1824 - Bs. As.  
Tel/Fax: 005411 5353 5454  
www.viajeslongueira.com

© MAPFRE ASSISTANCE  
Your travel. Our world

**Hispanya Viajes**

Brindamos Servicio,  
Generamos confianza

Av. de Mayo 1235 ■ (1085) Ciudad de Buenos Aires  
TFx: (5411) 4384-8011 (Rot) 5218-8011 (Rot) info@hispanya.com

25 de Mayo 345 ■ (9120) Puerto Madryn ■ Pcia. del Chubut  
TFx: (0280) 4455975 (Rot) madryn@hispanya.com





El presidente, que necesita los votos de Junts para gobernar, se desdice de lo expresado años atrás

## Pedro Sánchez se muestra en desacuerdo con la deriva judicial que siguió al proceso

REDACCION, Madrid

El presidente del Gobierno en funciones, Pedro Sánchez, desveló la pasada semana en Nueva York algunas de las claves de la negociación que mantiene con los independentistas catalanes de Junts mostrando su desacuerdo con la “acción judicial” que se emprendió durante el Gobierno de Rajoy para frenar el acto secesionista inspirado en Cataluña por la formación de la que ahora depende para gobernar. Sánchez aseguró que siempre defendió que “una crisis política nunca tuvo que derivar en una acción judicial y una judicialización” como la que se produjo con el ‘proceso’.

Los cambios de criterio de Sánchez son cada vez más frecuentes. Después de pactar la pasada legislatura con Podemos y Bildu, pese a haber afirmado que no podría dormir tranquilo si lo hacía, el camino que debe recorrer ahora para mantenerse en La Moncloa le obliga, una vez más, a cambiar de opinión y a desdecirse de lo que sostuvo durante el tiempo en que hubo que hacer frente al proceso –en el año 2017– para evitar que Cataluña sea hoy territorio independiente.

En rueda de prensa ofrecida en Nueva York, donde asistió a la Asamblea General de la ONU, Sánchez explicó el pasado miércoles lo que todavía no tuvo tiempo de hacer en España respecto a su postura frente a las exigencias del líder de Junts, Carles Puigdemont –prófugo de la Justicia española– para obtener los apoyos necesarios que le permitan seguir gobernando.

En un nuevo alarde de flexibilidad, Sánchez dio a entender hacia dónde encaminará sus pasos al asegurar que siempre defendió que “una crisis política nunca tuvo que derivar en una acción judicial y una judicialización”, como ocurrió con el proceso. Asimismo, incidió en que trasladó su “malestar” al presidente Mariano Rajoy cuando tuvo conocimiento de que el fiscal general de entonces, José Manuel Maza, puso en marcha el procedimiento judicial con una querrela contra dirigentes del acto secesionista, porque “habíamos trasladado a una vía judicial un conflicto que tenía una raíz política”, aseveró Sánchez, en Nueva York.

Declaraciones de entonces en las que Sánchez no solo defendía la intervención judicial, sino que se comprometía a devolver a España a Puigdemont para que fuera juzgado, fueron recordadas en distintos medios de comunicación la pasada semana e, incluso, el propio expresidente Rajoy desmintió las aseveraciones del presidente en funciones al asegurar: “No me dijo nada, en absoluto”, y añadió: “Sánchez no me habló de desjudicializar”.

Para Rajoy, la aplicación del



El presidente del Gobierno en funciones, Pedro Sánchez, durante su intervención en el Foro Económico Empresarial organizado por la Cámara de Comercio hispana en Nueva York.

artículo 155 de la Constitución en aquel año 2017 fue “fundamental” para que los independentistas supieran que el Estado tiene mecanismos para defenderse. Al tiempo, y ante la posibilidad de que Sánchez se avena a aceptar las exigencias de Puigdemont, el expresidente calificó de “fraude” contra la Constitución una posible amnistía del proceso y una “enmienda a la totalidad” de la democracia española.

Durante la rueda de prensa en Estados Unidos, Sánchez aseguró que si es reelegido presidente será “coherente” con lo que ha venido haciendo hasta ahora en Cataluña, que han sido concesiones a los independentistas, con indultos a los condenados

del proceso.

Respecto al debate entorno a la unilateralidad que reclama también Puigdemont para seguir con el proceso independentista, Sánchez incidió en que solo en torno a un 10 u 11% de los catalanes apoyan esta vía, lo cual significa que hay un 90% que “lo que quiere es diálogo”, recalcó.



## Feijóo, respaldado en las calles de Madrid, dice que “nadie es más que nadie en la España constitucional”

A 48 horas de que comience el debate de investidura de Alberto Núñez Feijóo, el PP exhibió el pasado domingo en Madrid una gran respuesta en la calle contra las negociaciones de Pedro Sánchez y los independentistas que nació en la plaza Felipe II de la capital y se extendió a todas las calles aledañas: Narváez, Alcalá y Goya. Los cálculos del partido superaron las expectativas: 40.000 personas, según la Delegación del Gobierno y 60.000 para los organizadores. La imagen de la convocatoria, en todo caso, fue la de abarrotamiento.

“Puigdemont, a prisión” era la frase más coreada por el público de la capital a lo largo de la mañana. Feijóo, arropado por los expresidentes José María Aznar y Mariano Rajoy; la presidenta madrileña, Isabel Díaz Ayuso, y el resto de líderes autonómicos, fue contundente: “Aunque me cueste la presidencia del Gobierno seguiré defendiendo que España es un conjunto de ciudadanos libres e iguales. Esto va de principios, de derechos y de igualdad. Nadie es más que nadie en la España constitucional”, aseveró.

## Felipe y Guerra, unidos en contra de la amnistía que reclama Puigdemont

La vieja guardia del PSOE se ha convertido en la verdadera oposición a Pedro Sánchez en este periodo previo a la formación de gobierno. Sus voces suenan por encima incluso de las de los principales líderes del PP, ocupados como están en tratar de conseguir apoyos para lograr la investidura el próximo 27 de septiembre.

El exvicepresidente del Gobierno Alfonso Guerra, acompañado por el expresidente Felipe González, aprovecharon el acto de presentación del libro del primero ‘La rosa y las espinas’ para arremeter contra la pretensión de Sánchez de conceder la amnistía a Puigdemont, al considerar que rompe con los principios democráticos que defiende la Constitución. Nicolás Redondo Terros –recién expulsado del partido por oponerse a la amnistía– y hasta el propio Emiliano García Page –presidente de Castilla-La Mancha– arrojaron a Guerra en un acto en el que los principales líderes de la política española en los años 80 y 90 pusieron en cuestión las bondades que para España tendría ceder a las pretensiones de los independentistas catalanes.

González afirmó que la amnistía no es posible porque “no es constitucional y tampoco políticamente aceptable”, y tildó de “chantaje” la exigencia de su aprobación para apoyar la investidura de Sánchez.

Por su parte, Guerra pidió, “como socialista, que no se dé ese paso, que no se otorgue una amnistía que falsificaría la historia que convertiría en represores a los demócratas y presentaría como demócratas a los felones que atentaron contra la libertad y la democracia y que repiten cada día que volverán a hacerlo”, reclamó el exvicepresidente.

## Garamendi aboga por un acuerdo entre el PP y el PSOE

El presidente del Partido Popular, Alberto Núñez Feijóo, trasladó a los presidentes de la CEOE y de Cepyme, Antonio Garamendi, y Gerardo Cueva, su “preocupación” por la situación política y económica actual y la “ruptura de la igualdad de los españoles” por la posibilidad de que Pedro Sánchez pacte una amnistía con el independentismo. Durante la reunión, Garamendi le mostró su rechazo a una amnistía y abogó por un acuerdo entre PP y PSOE por la gobernabilidad de España: “Estamos con la Constitución”.





El presidente de la Xunta inauguró en Ourense el XIII Pleno del Consello de Comunidades Galegas

# Alfonso Rueda invita a los gallegos del exterior “a ayudar a construir la Galicia del futuro”

E. FERNÁNDEZ, Ourense

Los representantes de las entidades de la Galicia del exterior se reunieron los pasados días 22 y 23 de septiembre en Ourense para asistir al XIII Pleno del Consello de Comunidades Galegas, convocatoria en la que se diseñaron las líneas de trabajo a seguir por las entidades asociativas que acogen a los gallegos que residen fuera hasta la celebración de un nuevo pleno.

El cónclave comenzó a desarrollarse en la mañana del pasado viernes 22 en el paraninfo del Instituto Otero Pedrayo de la ciudad de As Burgas con la intervención del presidente de la Xunta y máximo representante del Consello, Alfonso Rueda Valenzuela, quien dirigió a los presentes un discurso lleno de reconocimiento a la aportación que los gallegos de fuera realizaron a la Galicia territorial en tiempos pasados y a los que invitó a retornar para contribuir a su desarrollo en el momento actual. Para ello es necesario “poner las condiciones”, subrayó el presidente, quien apuntó al desarrollo de la Estratexia Galicia Retorna para lograr ese objetivo.

Dicha Estratexia, que se puso en marcha en 2018 y en la que colaboran los distintos departamentos de la Xunta y que actualmente va por su segunda, supone una “segunda oportunidad” para “quien quiera ayudar a construir la Galicia del futuro en el momento que más falta hace”, dijo Rueda, quien aludió a los 28.000 residentes en el exterior que hicieron uso de ella para volver a casa desde su puesta en su primer desarrollo.

Con la segunda edición, que abarca desde 2023 hasta 2026, el Gobierno autonómico se propone superar esta cifra hasta alcanzar en cuatro años los 30.000 retornados que puedan, con su presencia y con su experiencia profesional, ayudar a paliar el déficit demográfico que presenta la comunidad autónoma, así como contribuir a su desarrollo económico.

Para reforzar su discurso en este apartado, Rueda aludió a las ayudas que el Gobierno autonómico auspicia a los que residen fuera mediante programas como los que desarrolla la Secretaría Xeral de Emigración, entre los que destacó el que pone en marcha para fomentar la vuelta a Galicia en el plano educativo (becas BEME), pero también los de tipo formativo (Escolas Abertas), lúdico y cultural (Connecta co Xacobeo, entre otros) y también los de Reencontros que favorecen la estancia en la comu-

**Agradeció ante los representantes de las entidades todo lo que la colectividad “hace por Galicia desde el exterior”**



Alfonso Rueda, durante su intervención en el Pleno del Consello de Comunidades Galegas.



Rueda elogió el trabajo realizado por Rodríguez Miranda y tras su intervención se fundieron en un sentido abrazo.

nidad autónoma a personas con escasos recursos para que pueden visitar su lugar de origen.

Rueda Valenzuela, quien estuvo arropado durante el acto, entre otros, por el presidente del Parlamento, Miguel Santalices; los consejeros de Política Social, Fabiola García; Educación, Román Rodríguez; y Empleo, Elena Rivo, así como por el secretario xeral de Emigración, Antonio Rodríguez Miranda, se dirigió a los 80 dirigentes de las instituciones del exterior que, en

## El presidente reconoce el “mérito” de Miranda

El presidente de la Xunta, Alfonso Rueda, aprovechó su discurso en Ourense ante los 80 representantes de la colectividad que asistieron al XIII Pleno del Consello de Comunidades Galegas para reconocer el trabajo del secretario xeral de Emigración de la Xunta, Antonio Rodríguez Miranda, quien “se pasa tres cuartas partes del año” fuera de su casa para mantener contacto con la colectividad. “Eso tiene muchísimo mérito, lo hace con muchísimo

cariño, con una sonrisa siempre en la boca y siempre dispuesto a ayudar”, apuntó Rueda.

La alusión del jefe del Ejecutivo gallego desencadenó el aplauso prolongado de los presentes hacia Miranda, quien se mostró emocionado por las palabras que le dedicó el presidente de la Xunta, así como por la respuesta del respetable.

Una vez finalizada la intervención de Rueda, ambos políticos se fundieron en un sentido abrazo.

representación de la colectividad, asistieron a este Consello para agradecerles “lo que hacen desde el exterior” por Galicia y para recordarles que todos los programas que se implementan y las ayudas que se destinan a los centros y personas más necesitadas están dirigidas a “corresponder” a lo que estos tanto aportaron a la región en otro tiempo y a que “el vínculo” entre la Galicia de fuera y la territorial “se mantenga”.

### Mantener los vínculos

El presidente autonómico aludió a los problemas que provocó la pandemia, que se desató después del último pleno (celebrado en diciembre de 2019) y que “cambió el mundo”, dijo, pero, pese a todo, desde la Xunta “se trabajó para no romper los vínculos con los gallegos del exterior” a través de sus instituciones; unas entidades que, en algunos casos, superan los 100 años –19 de ellas recibieron una placa en este Pleno como muestra de reconocimiento a la labor que realizan–, y en las que se siente reconfortado cuando las visita, porque “hacéis que nos sintamos especialmente gallegos cuando llegamos”, aseguró.

Por eso, “lo mejor es visitarlos” para comprobar que estas instituciones, que antaño cobijaron a los recién llegados, sirven también para “mantener un ‘recuncho’ de Galicia en cada lugar”.

“Os debemos muchísimo”, dijo Rueda a los representantes de la colectividad reunidos el pasado viernes en Ourense, ciudad desde donde, antaño, partieron miles de ciudadanos, algunos en ferrocarril, otros para coger el barco que los trasladaría a América, con rumbo a “un lugar incierto”.

Aquellos tiempos quedaron en el olvido, y Galicia es hoy tierra de acogida que causa asombro en los que a ella se acercan, que reconocen el cambio que experimentó en las últimas décadas. “Eso se debe a vosotros; seguid trabajando para que las cosas vayan a mejor”, les inastó.

Rueda finalizó su discurso aludiendo a una de las características de los gallegos, el ‘sentidío’, y a la forma de hacer política en este país, que “hace que Galicia siga siendo la ‘illa del sentidío”.

### Música de Hércules Brass

El acto en el Paraninfo del Instituto Otero Pedrayo –un edificio de finales del siglo XIX y el primer centro de enseñanza laico de la ciudad– contó con la participación del quinteto Hércules Brass, que interpretó tres temas, el último de ellos, el himno gallego, al que en esta ocasión puso voz la cantante portuguesa afinada en Galicia María do Ceo.



XII PLENO DEL CONSELLO DE COMUNIDADES GALEGAS

El secretario xeral también habló de la celebración del Día da Galicia Exterior y de la 'Estratexia Galicia Retorna'

# Miranda destaca cómo mantuvieron el contacto con los gallegos del exterior en toda la pandemia

E. CARBAJALES, Ourense

El secretario xeral de Emigración, Antonio Rodríguez Miranda, dio cuenta ante el Pleno del Consello de Comunidades Galegas de los tres años de trabajo desde la celebración del pasado Consello en 2019 hasta la actualidad, destacando la adaptación de la Secretaría a la pandemia, la celebración del Día da Galicia Exterior y la puesta en marcha de la Estratexia Galicia Retorno.

Respecto a la pandemia, Rodríguez Miranda recordó cómo fue necesario cambiar la planificación

de la administración y de los centros, así como la manera de relacionarse de manera que se cambió el contacto cotidiano por el trabajo a través de las nuevas tecnologías. "Tanto es así —explica— que desde Emigración todas las semanas se tenía un contacto directo con todos los centros gallegos del mundo durante todo el periodo de pandemia y mensualmente teníamos una reunión telemática con todos los centros gallegos que podían participar".

El responsable de Emigración de la Xunta destacó que en ese momento replantearon todas las líneas de ayudas y las adaptaron a la nueva situación. "Ya no se podía ayudar a los centros para que tuvieran muchas actividades porque estaban cerrados y entonces hubo que tratar de reconvertir todo eso y apoyarlos para que después de la pandemia pudiesen seguir abiertos y ese trabajo yo creo que fue muy fructífero porque podemos decir a día de hoy que ningún centro cerró por la pandemia o porque no tuviera el adecuado apoyo de la administración pública gallega". En ese momento, "hubo programas que tuvimos que suspenderlos porque era inviable desarrollarlos, pero pasó la pandemia y pudimos recuperarlos".

El otro gran hito de este tiem-

po entre consellos fue la celebración del Xacobeo y del Día da Galicia Exterior, una jornada "para que los gallegos del exterior vengan a Galicia y peregrinen" y "desde el propio Santiago de Compostela mostrarle al mundo qué hacen las entidades gallegas en los diferentes rincones del mundo para seguir manteniendo viva la cultura gallega", subraya Rodríguez Miranda, quien destaca que en el Día da Galicia Exterior se juntaron más de 1.000 peregrinos de todo el mundo y más de 30 agrupaciones de los

diferentes centros gallegos de América, de Europa y de España que llenaron las diferentes plazas de Santiago para que tanto lugareños como visitantes pudieran ver "la cultura gallega hecha desde el exterior y a mucha gente le sorprendió que muchos de los que estaban haciendo cultura gallega tuvieran unos acentos peculiares"

y preguntaban si eran gallegos. "Pues sí son gallegos", dijo Miranda, quien recordó que "Galicia vive en muchos lugares".

## Estratexia Galicia Retorna

El retorno es una de las grandes apuestas de la Xunta en los últimos años y el año 2018 puso en marcha la Estratexia Galicia Retorna, "una vez pasada la gran crisis económica y que comenzó el periodo de recuperación".

En ese momento, explica Miranda, "nos dimos cuenta que los programas que pusimos en marcha en materia de retorno realmente daba frutos y daba frutos muy positivos y ahí vimos claramente que era un momento de actuar". "Teníamos instrumentos, vimos que eran efectivos y ahí ya nos lanzamos con la Estratexia Galicia Retorna", asegura Miranda, quien recordó los diferentes programas puestos en marcha por la Xunta para mantener el contacto con los gallegos del exterior.

La Estratexia "potencia algo que ya era natural" porque "la

gente empezaba a volver a Galicia, Galicia tenía oportunidades y el Gobierno gallego simplemente se sumaba a eso que era natural, potenciándolo y tratando de ayudar a todo el mundo", asegura Miranda. Destaca que "los resultados fueron muy positivos y nos llevó a aprobar, en los últimos compases de este periodo entre consellos, una nueva Estratexia y así vamos a seguir", destacó Rodríguez Miranda, quien fue el encargado de presentar la Estratexia Galicia Retorna 23-26 para seguir "mejorando resultados y estando más cerca para que cualquier familia que quiera volver a Galicia se sienta acompañada".

## Presupuestos

A preguntas de los medios de comunicación respecto a los presupuestos de la Secretaría Xeral

de Emigración, Miranda recordó que no podía adelantar la voluntad del Consello de la Xunta y del Parlamento de Galicia, pero que "los indicios que tengo son muy favorables" y recordó el "compromiso firme y claro" del presidente de la Xunta "para seguir trabajando con la Galicia Exterior, para seguir trabajando con los centros del exterior, para

Recordó el "compromiso firme y claro" del presidente de la Xunta "para seguir trabajando con la Galicia Exterior"

seguir estando muy cerca de esos gallegos que pasan más dificultades en diferentes partes del mundo y él mismo dijo que trataremos de reforzar y apoyar todas aquellas programas que redundan en ese bienestar" de los gallegos del exterior.

También en respuesta a preguntas de los medios, el responsable de Emigración de la Xunta de Galicia ha reconocido que la agrupación de centros y sociedades es un debate que lleva muchos años encima de la mesa, pero recordó que es un tema complejo porque muchos centros lo perciben como una pérdida de identidad. En todo caso, aseguró que la administración va a seguir potenciando y apoyando económicamente a los centros que se fusionen.

El secretario también habló sobre las dificultades que están atravesando los gallegos en países como Cuba y recordó que las ayudas para el país caribeño se han incrementado un 25% y que se va a seguir haciendo un esfuerzo si el presupuesto lo permite.

En conversación con los medios, Rodríguez Miranda también habló de la necesidad de que el Gobierno se adapte "a la realidad de las familias" y se flexibilicen los permisos de residencia y de trabajo para familias mixtas. El secretario xeral reconoció que en los últimos tiempos se han llevado a cabo cambios en este ámbito, pero los consideró insuficientes.



Antonio Rodríguez Miranda, durante una intervención en la celebración del Consello de Comunidades.

L. POLO

## El secretario xeral agradece al conselleiro de Sanidade, en el acto de clausura, la atención que se presta a los gallegos del exterior cuando están en Galicia

"Cada vez que los gallegos del exterior llegan a Galicia siempre son magníficamente atendidos en nuestro excepcional Servicio Galego de Saúde (Sergas)", aseguró el secretario xeral de Emigración, Antonio Rodríguez Miranda, durante el acto de clausura del XIII Consello de Comunidades Galegas al que acudieron el conselleiro de Sanidade, Julio García Comesaña, y la vicepresidenta segunda y conselleira de Medio Ambien-

te, Territorio e Vivenda, Ángeles Vázquez, que fue la encargada de clausurar estos dos días de trabajo.

Miranda agradeció al conselleiro y su equipo, así como al personal del Sergas, la atención que prestan a los gallegos del exterior cuando están temporalmente en España y recordó la facilidad para ser atendidos con la tarjeta 'Saúde Exterior' que se puede tramitar antes de desplazarse a Galicia.

Además, Rodríguez Miranda trasladó a García Comesaña "las felicitaciones que de manera cotidiana nos trasladan todos los gallegos por la atención que aquí se da a todos los gallegos que lo precisan" y subrayó la implicación del departamento de Sanidade para atender a los jóvenes que participan en los programas que la Secretaría Xeral de Emigración lleva a cabo en colaboración con otros departamentos, de manera que "si necesitan al-

gún tipo de atención, la puedan tener sin necesidad de acudir a ningún otro tipo de seguro privado porque los gallegos que vienen de cualquier lugar aunque temporalmente, están en su casa".

Así mismo, el responsable de Emigración destacó la atención a los mayores cuando vienen a Galicia a través de los programas de 'reencuentros' de manera que saben que si tienen una dificultad de salud podrán acudir al

servicio médico.

En este apartado, Miranda incluso reseñó que uno de los asistentes al Consello viajó desde Argentina con una cita médica programada, ya que necesita atención médica en sus desplazamientos.

Por esto y entre fuertes aplausos de los asistentes, Miranda dio las gracias al conselleiro de Sanidade. "Muchísimas gracias por esa atención y por ese cuidado", concluyó.



## XII PLENO DEL CONSELLO DE COMUNIDADES GALEGAS



L. POLO

La presidenta de la asociación Hijos del Ayuntamiento de Zas, Beatriz Carballo, en un momento de su intervención en el Pleno del Consello.

La presidenta de Hijos de Zas habló en representación de las 19 entidades centenarias homenajeadas

## Beatriz Carballo destaca que “el secreto de nuestra permanencia” es “unir esfuerzos”

E. CARBAJALES, Ourense

El Pleno del Consello de Comunidades Galegas homenajeo a las 19 entidades centenarias del exterior y en su representación intervino Beatriz Carballo, de la Asociación Civil Hijos del Ayuntamiento de Zas, en Argentina, quien destacó la importancia de que las entidades del exterior ayuden “a quien continuará nuestra obra”. “Es nuestra obligación –aseguró– formar gente para que pueda hacerlo porque eso, sumado a otras estrategias, permitirá que la Galicia Universal perviva por muchos siglos más”.

“Decir cien años impresiona, pero hablar de un siglo emociona”, aseguró Carballo quien recordó que la historia de los centros es especial porque “pertenece a Galicia

y a cada uno de los países” y “porque sus historias, paralelas, se entrelazan y modifican recíprocamente”. Además, destacó, “es especial porque son fruto del trabajo de una generosidad sin fin, de un esfuerzo personal y desinteresado que solo busca proteger su tierra como mejor se le puede rendir tributo: cuidando a los suyos”.

Carballo, que tuvo un recuerdo para el primer presidente de Hijos de Zas, Francisco Miranda, y para los fundadores de las diferentes instituciones “a los que le debemos mucho, nosotros y todos los gallegos” de los diferentes lugares del mundo, también recordó cómo muchas de las instituciones nacieron fruto de la “tristeza y desarraigo”, pero siempre con “esperanza” y con el objetivo de mantener Gali-

### ENTIDADES PREMIADAS

- Asociación Civil Hijos del Ayuntamiento de Zas (Argentina)
- Asociación Benéfica Cultural del Partido de Corcubión (Argentina)
- Ribadumia, Casa Galega de Cultura en Buenos Aires A. C. (Argentina)
- Centro Gallego de Santa Fe (Argentina)
- Agrupación Artística Gallega (Cuba)
- Asociación Centro Partido de Carballiño (Argentina)
- Asociación Civil Gallega Fillos de Porto do Son (Argentina)
- A. G. Residentes de Mos de Mutualidad, Cultura y Recreio (Argentina)
- Sociedad Estudiantil Concepción Arenal (Cuba)
- Monterroso y Antas de Ulla, Sociedad de Recreo, Cultura y Beneficencia (Cuba)
- Centro Gallego de México, Asociación Civil (México)
- Asociación Civil Residentes de Outes (Argentina)
- Sociedad Parroquial de Vedra de Mutualidad y Cultura (Argentina)
- Sociedad La Aurora de Somoza (Cuba)
- Xuventude de Galicia, Centro Galego de Lisboa (Portugal)
- Centro Galego de Bizkaia en Barakaldo (España)
- Centro Gallego de Avellaneda (Argentina)
- Centro Gallego de Montevideo (Uruguay)
- Sociedad de Beneficencia de Naturales de Galicia (Cuba)

cia “siempre viva”, un objetivo que no ha cambiado a lo largo de todos estos años. “Galicia vive en nosotros sin haber tenido nosotros la honra de haber nacido en ella. Vive en esa cultura intacta conservada en nuestras instituciones, en nuestro esfuerzo que, a veces, parece no tener fin”.

Para Carballo el momento actual es “un punto de inflexión, pero el secreto de nuestra permanencia no es más que continuar estando a la altura de las circunstancias de un mundo nuevo, que nos marca su rumbo”. “El secreto –continuó– consiste en detectar las necesidades” y “unir esfuerzos para poder juntos disfrutar los logros”.

La presidenta de Hijos de Zas destacó que se trata de “estar atentos a los nuevos desafíos, de preservar nuestro patrimonio y de funcionar en unidad con la certeza de que hoy la institución más rica es la que tiene manos que trabajan sin esperar recompensa, por solidaridad”.

Carballo acabó su intervención agradeciendo a la Xunta de Galicia el homenaje y todo lo que hace por la emigración.

La sesión se celebró en el balneario de Laias

## La Comisión Delegada saliente celebró su última reunión después de tres años de trabajo

REDACCION, Ourense

La Comisión Delegada del XII Consello de Comunidades Galegas mantuvo en Cenlle, en el balneario de Laias, la última reunión de trabajo antes de su renovación, lo que tuvo lugar a lo largo del día del pasado viernes durante la celebración del XIII Consello de Comunidades Galegas. Durante dos días, 80 entidades gallegas buscaron, a través del desarrollo de cuatro ponencias, aportar ideas y proyectos en los campos cultural, social, de retorno y

de la galeguitude para beneficiar a la colectividad en el exterior.

Los 12 miembros de la misma cerraron estos tres años de trabajo haciendo una evaluación positiva de todo lo realizado “en una etapa que fue especialmente compleja dadas las dificultades vividas por la pandemia y por la posterior crisis de inflación mundial que estamos sufriendo”, explicó el secretario xeral da Emigración, Antonio Rodríguez Miranda.

Con este encuentro se puso fin al



GM

Rodríguez Miranda, junto con los miembros de la Comisión Delegada saliente, el pasado día 21, en Ourense.

mandato de esta Comisión, órgano de representación permanente de la

colectividad gallega que reside fuera de la Comunidad, iniciado en la

celebración del último pleno del Consello en 2019.



XII PLENO DEL CONSELLO DE COMUNIDADES GALEGAS

La vicepresidenta segunda de la Xunta fue la encargada de clausurar el Pleno del Consello de Comunidades Galegas

# Ángeles Vázquez agradece a la colectividad que agrande “Galicia más allá de nuestras fronteras”

E. CARBAJALES, Ourense  
La vicepresidenta segunda y conselleira de Medio Ambiente, Territorio e Vivenda, Ángeles Vázquez, fue la encargada de clausurar el Pleno del Consello de Comunidades Galegas, intervención que aprovechó para, “una vez más, trasladar en nombre de todo el Gobierno gallego y, especialmente en nombre del presidente de la Xunta, Alfonso Rueda, que estuvo ayer, nuestro agradecimiento por agrandar Galicia más allá de nuestras fronteras”.

Vázquez, quien también elogió el trabajo que lleva a cabo Rodríguez Miranda, se mostró orgullosa de formar parte de la colectividad y destacó que ella también era “hija de una emigrante que en un momento determinado partió con esa maleta vacía de cosas pero con esa maleta llena de ilusión, pero que regresó de nuevo y aquí estoy yo, por lo tanto formó parte de vuestra colectividad”.

Ángeles Vázquez recordó que en aquel momento para una mujer soltera era difícil emigrar, pero “era un paso para intentar mejorar su vida y hacer más placentera la vida de su madre viuda que tenía que sacar a otros hijos para adelante”.

La vicepresidenta segunda destacó el apoyo de la Xunta para promover, apoyar y ayudar para que las entidades cumplan cien años más y subrayó la importancia del relevo generacional para “garantizar la permanencia y longevidad de los centros gallegos del exterior”.

“Somos conscientes de que sin la juventud, sin las ideas frescas, sin los retos imposibles, Galicia no sería lo que es. Galicia está con vosotros desde siempre, nace con vo-



La vicepresidenta Ángeles Vázquez, durante el acto de clausura del Consello de Comunidades Galegas.

sotros y sigue con vosotros toda la vida, seáis de la primera o de la tercera generación”, aseguró Vázquez, quien se refirió a los miembros de la Comisión Delegada, ya que “los 13 representantes en los que la Galicia exterior deposita su futuro tenéis la gran responsabilidad de ayudar en ese recambio tan necesario para llevar el espíritu nuevo e inclusivo en nuestra colectividad en los distintos centros”.

Vázquez aseguró ser consciente

“Galicia está con vosotros desde siempre, nace con vosotros y sigue con vosotros toda la vida”, dijo la vicepresidenta

de que “no es siempre fácil incentivar la participación en actividades e iniciativas que refuercen aún más

los lazos sociales, culturales y económicos que nos unen, pero también sabemos que los gallegos no nos cansamos de trabajar y además sabemos hacerlos con una sonrisa”.

La vicepresidenta, que recordó que hay unos 500.000 gallegos repartidos en 140 países diferentes, destacó que “si el siglo XX fue el siglo de la emigración, el siglo XXI tiene que ser el del retorno de aquellos que queráis regresar a Galicia, ya que cada vez sois más lo

que queréis regresar, los que creéis en Galicia, en un lugar que ahora os da una segunda oportunidad y aquí estamos con los brazos abiertos para recibirlos”.

Ángeles Vázquez finalizó su intervención recordando que ahora hay “una Galicia que, gracias al esfuerzo de todos, es cada vez más pujante económica y socialmente, una tierra de acogida que progresa y que avanza y siempre os tiene presente”.

## Tres entidades de España, una de Europa y otra de América toman el relevo en la Comisión Delegada del Consello

REDACCION, Ourense  
El XIII Pleno del Consello de Comunidades Galegas eligió en el día de ayer a las 12 entidades (cuatro por cada una de las tres áreas) que integrarán su Comisión Delegada hasta la celebración de la próxima sesión plenaria. A la lista se incorporan tres centros por España, uno por Europa y otro por América.

En el caso de España, se integran en la Comisión la Asociación de Casas de Galicia de Barcelona e Provincia, el Lar Gallego de Pamplona-Casa de Galicia en Navarra y el Centro Gallego de Burgos, que se suman al Lar Gallego de Sevilla, entidad que repite como integrante de este organismo. Abandona el mismo por España el Centro Gallego de Salamanca.

La renovación en Europa da en-

trada en la Comisión al Centro Gallego de Marsella, en lugar del Centro Gallego de Londres. Se mantienen en la lista Xuventude de Galiza Centro Galego de Lisboa, Centro Cultural Galego de Cuxhaven e.V. y Asociación Cultural ASC ‘As Xeitosiñas’ Grupo de Baile e Banda de Gaitas de Zúrich.

Por lo que respecta a América, se produce solo un cambio. Entra la Asociación Benéfica Cultural del Partido de Corcubión y sale la Asociación Civil Hijos del Ayuntamiento de Zas de Buenos Aires. El área de América lo integran, además, el Centro Social Cultural y Deportivo de Bolos Valle Miñor de Montevideo, la Sociedad Cultural Rosalía de Castro de La Habana y la Asociación Cultural Hispano Gallega Caballeros de Santiago de Salva-



Miranda y los delegados de la Xunta en Argentina y Uruguay posan con los nuevos miembros de la Comisión.

dor de Bahía, en Brasil.

A todos estos centros, se añade

la Hermandad Gallega de Venezuela, en Caracas, que miembro nato de

la Comisión por su alto número de asociados.



## XII PLENO DEL CONSELLO DE COMUNIDADES GALEGAS



L. POLO

La conselleira de Política Social, Fabiola García, dirixiu o relatorio sobre o tema social



L. POLO

Al fronte do relatorio de Cultura estivo o secretario xeral de Política Lingüística, Valentín García.

En el campo de la galegüidade, en las conclusiones se apuesta por el trabajo conjunto de las entidades para garantizar su futuro

## El XIII Consello de Comunidades avala el nuevo impulso de las políticas pioneras de retorno en Galicia

REDACCION, Ourense

Los representantes del XIII Consello de Comunidades Galegas, reunidos en Laias, Ourense, analizaron el papel de los gallegos del exterior y su colaboración con la Xunta de Galicia en los campos cultural, social, de galegüidade y del retorno. El retorno se convirtió en el centro de este encuentro, confirmando así este órgano la labor que la Xunta está realizando en favor del mismo a través de nuevas medidas e iniciativas que la convierten en una comunidad autónoma pionera.

Las ponencias permitieron analizar en profundidad la situación actual de la colectividad, así como los campos en los que se debe impulsar una mayor colaboración entre Administración y centros del exterior.

### Retorno

En el campo del retorno, las conclusiones a las que llegó el Consello se centran en la creación de una red sólida para los retornados desde los propios países de origen, tanto a través de las propias delegaciones de la Xunta en Argentina y Uruguay como de las entidades colaboradoras del resto de países y, ya de manera telemática, con la Oficina Integral de Asesoramiento y Seguimiento al Retorno, con el objetivo de que sea más sencilla su integración en la sociedad gallega. Por otra parte, también instaron a las instituciones del Gobierno del Estado a que facilite adaptar la legislación para superar los obstáculos que se encuentran las familias retornadas tanto en cuanto a permisos de trabajo, bajas consulares o homologación de títulos, entre otros.

### Apostar por el futuro de las entidades

En el campo de la galegüidade, el órgano apuesta por potenciar el trabajo conjunto de las entidades



L. POLO

Antonio Rodríguez Miranda presidiu o relatorio sobre retorno.



L. POLO

El relatorio sobre galegüidade estivo dirixido por Alejandro López Dobarro, delegado de la Xunta en Argentina.

para garantizar su futuro, reforzando los vínculos con las nuevas generaciones nacidas en el exterior y abriendo una reflexión conjunta entre entidades y Administración para seguir el ritmo de cambio de la sociedad y de la nueva realidad asociativa.

En opinión del XIII Consello de Comunidades Galegas, es esencial promover la unión permanente entre las entidades gallegas, apostando además por atraer a los más jóvenes a las entidades, garantizando así su continuidad.

### Cultura

En cuanto a la cultura, las conclusiones destacan la necesidad de aumentar los esfuerzos en la preservación del legado documental y de la memoria histórica de la emigración, así como apostar por las TIC para que Galicia esté a la vanguardia en el empleo de la lengua gallega en el mundo digital, permitiendo, de este modo, acercarla a todos los gallegos del mundo, y continuar dando relevancia al hecho migratorio gallego y a su aportación de modernidad en nuestra historia. De este modo, aportando una variedad de recursos lingüísticos y herramientas digitales se podrá mantener el uso de nuestra lengua entre los descendientes de la colectividad, acercándola de manera más atractiva a las y los más jóvenes.

### Campo social

Finalmente, en el campo social, hicieron hincapié en el compromiso conjunto de Administración y entidades para la aportación y auxilio de los gallegos más desamparados, especialmente en la vejez, y particularmente en los países de América que sufren una mayor crisis social. También se considera apropiado seguir reforzando los programas que permiten a los mayores de origen gallego tener un contacto más habitual y sencillo con la tierra.





GM

Los dirigentes de la Xunta, con los jóvenes del exterior en el campo de voluntariado de Castro do Rei.

Los participantes en el campo de voluntariado ya lo recibieron

## Los jóvenes del exterior disfrutarán del 'Carné Xove' antes de final de año

REDACCION, Lugo

La Xunta facilitará que los jóvenes que residen en la diáspora tengan acceso al 'Carné Xove' antes de que finalice el año. Así lo señaló la conselleira de Política Social y Xuventude, Fabiola García, en una visita a los participantes en el campo de voluntariado para la emigración que se celebró en Castro de Rei, y en el que estuvo acompañada del secretario xeral de Emigración, Antonio Rodríguez Miranda, y del delegado territorial de la Xunta en Lugo, Javier Arias.

Fabiola García señaló que con esta medida la juventud que reside en la Galicia del exterior contará con las mismas ventajas de la que vive en la Comunidad. Así, ellos también podrán acceder a los descuentos en establecimientos turísticos, comercios,

transporte, cine, museos o librerías a los que da derecho el 'Carné Xove' en todo el territorio nacional y en los 40 países europeos que están adheridos a este programa.

La veintena de participantes en este campo de voluntariado, procedentes de Argentina, Venezuela, Brasil, Cuba y Uruguay, fueron los primeros en recibir el 'Carné Xove' y ya podrán utilizarlo durante su estancia.

### Actividad arqueológica

Desde el pasado día 8 y hasta el martes 19, estos jóvenes des-

centientes de emigrantes gallegos y con edades comprendidas entre los 18 y los 30 años participaron en tareas de puesta en valor del castro de Viladonga.

En colaboración con el equipo de profesionales que trabaja en la restauración de este yacimiento arqueológico, estos voluntarios trabajaron en la limpieza y consolidación de este bien cultural.

La programación de este campo se completa, además, con un taller textil, con rutas de senderismo, actividades en kayak, y con excursiones a cabo Ortegal, Ribadeo o Lugo, entre otros lugares.

Con esta medida, la juventud que reside en el exterior contará con las mismas ventajas de la que vive en la Comunidad

## Miranda asiste en Vitoria al homenaje a la emigración del Centro Galego de Álava

REDACCION, Vitoria

El secretario xeral de Emigración, Antonio Rodríguez Miranda, asistió el pasado día 16 en Vitoria a los actos en homenaje a la emigración, organizados por el Centro Galego de Álava, destacando la labor que los centros gallegos del mundo realizan en pro del mantenimiento de la cultura gallega, y en especial, lo que están realizando desde la entidad vitoriana, potenciando la lengua, la música y los bailes tradicionales entre las nuevas generaciones de gallegos en la provincia vasca.

Rodríguez Miranda destacó la importancia de los gallegos del exterior, que son capaces de asumir la identidad de su lugar de residencia sin dejar de transmitir el amor por Galicia a cada nueva generación.



GM

Antonio Rodríguez Miranda, junto a asistentes al evento en Vitoria.

En el acto, al que asistieron numerosos vecinos y socios de la entidad gallega, se pudo ver la proyección de un documental con testigos de los gallegos residentes en Gasteiz; el espectáculo de dan-

za y música 'Miña Nai' y producido por diferentes grupos que cuenta la historia de la emigración gallega al País Vasco, y el concierto de Xabier Díaz y las 'Adufeiras de Salitre'.



GM

Rodríguez Miranda y Orlando Pegito, durante el encuentro en Santiago.

El secretario xeral recibió a su presidente

## Miranda valora la intensa actividad de la Sociedad de Vedra en pro de la colectividad

REDACCION, Santiago

El secretario xeral de Emigración, Antonio Rodríguez Miranda, mantuvo el pasado día 18 uno de los habituales encuentros de carácter anual con Orlando Pegito, presidente de la Sociedad Parroquial de Vedra de Buenos Aires.

Durante esta reunión, el responsable del departamento autonómico de Emigración valoró muy positivamente la intensa actividad de

esta entidad a favor de la colectividad gallega en la capital porteña.

Miranda agradeció al presidente de esta entidad la labor desarrollada a lo largo de este tiempo, en especial para mantener y también potenciar las raíces gallegas entre las nuevas ge-

neraciones, recordando que se trata de uno de los centros gallegos en Argentina más activos en el ámbito cultural.

Agradeció al dirigente la labor de la entidad para mantener y potenciar las raíces gallegas entre las nuevas generaciones



GM

Antonio Rodríguez Miranda recibió a José Vidal -centro- en Santiago.

Los actos están programados para octubre

## El titular de Emigración asistirá al 65º aniversario de Centro Pontevedrés de Montevideo

REDACCION, Santiago

El secretario xeral de Emigración, Antonio Rodríguez Miranda, recibió días atrás a José Vidal, presidente del Centro Pontevedrés de Montevideo, con quien analizó las actividades que programa la institución asociativa para los próximos meses, así como las realizadas a lo largo de todo este año.

El máximo representante de esta entidad social y deportiva,

que continúa siendo un referente para la colectividad de Uruguay, aprovechó para invitar personalmente al secretario xeral a los actos conmemorativos del 65º aniversario del centro, que tendrán lugar a finales del mes de octubre.

Por su parte, Antonio Rodríguez Miranda se comprometió a visitar a la colectividad de Uruguay y, como no, a participar en esta celebración.



## LA XUNTA ENCABEZA UNA MISIÓN COMERCIAL A MÉXICO

Destaca que un total de 478 empresas gallegas exportaron a México en 2022

## Lorenzana pone en valor el nivel de implantación del tejido empresarial gallego en el mercado mexicano

REDACCION, Ciudad de México

La conselleira de Economía, Industria e Innovación, María Jesús Lorenzana, encabezó una misión comercial a México con el objetivo de seguir estrechando las relaciones comerciales entre Galicia y este país norteamericano y explorar nuevas oportunidades para el tejido empresarial gallego.

El viaje, en el que participaron más de una veintena de empresas gallegas, coincidió con la conmemoración del 30º aniversario de la celebración, en 1992, de la primera Quincena de Galicia en México en El Palacio de Hierro, una empresa mexicana de la cadena de retail. La idea, por lo tanto, era aprovechar la reedición de este evento para promocionar los productos gallegos y posicionar la Marca Galicia en el mercado mexicano.

En este contexto, la conselleira de Economía, Industria e Innovación, además de asistir a este acto de aniversario, tuvo la ocasión de desarrollar una agenda de visitas a varias empresas gallegas implantadas en México, conocer la antena del Igape y mantener diversos encuentros a nivel institucional.

En su primer día de estancia en el país, tuvo ocasión de visitar las instalaciones de la compañía Carrocerías Halcón, del Grupo

Marsan, una de las principales proveedoras del sector de la automoción con 45 años de trayectoria. De ella, Lorenzana elogió su capacidad de adaptación, a través de la innovación, las nuevas demandas del mercado.

María Jesús Lorenzana puso en valor el nivel de implantación que ha conseguido el tejido empresarial gallego en el mercado mexicano, especialmente, en el sector de la automoción, el textil o la industria agroalimentaria.

En su primer día de estancia en México, Lorenzana visitó dos empresas gallegas más implantadas en el país: el Grupo Ramón García y la luguesa La Vida Group. Son dos ejemplos de las 84 firmas gallegas que, actualmente, están presentes en el país.

El Grupo Ramón García, especializado en el sector contract, y con sede en A Coruña, cuenta con una instalación productiva en México desde 2014 y es reconocido internacionalmente por sus proyectos para grandes multinacionales. Está presente en 70 países y, de ella, la conselleira destacó su capacidad para dar "respuestas a la medida" de sus clientes.

Respecto a La Vida Group, también vinculada a este mismo sector, y en pleno proceso de expansión, Lorenzana destacó "la manera en que mezcla innova-

ción y sostenibilidad para hacer únicos y dar mayor versatilidad a sus acabados".

México es un mercado destacado en la acción exterior del tejido empresarial gallego hacia donde un total de 478 empresas gallegas exportaron su producción en 2022 hasta conseguir los 326 millones de euros. Por sectores, en el último lustro la tendencia de las exportaciones de la industria de la automoción fue creciente y el año pasado se situó en los 102,5 millones. También el sector textil consiguió en 2022 su máximo de los últimos cinco años, 96 millones. Y, en lo relativo al sector agroalimentario, el incremento de las exportaciones a México está siendo constante, pasando de 21,3 millones en 2019 a casi 42 millones el año pasado.

Lorenzana reconoció que se trata de sectores ya consolidados en las relaciones comerciales entre México y Galicia que, por otra parte, tiene oportunidades de seguir afianzando lazos en ámbitos como las infraestructuras, el contract, las telecomunicaciones, el sector aeroespacial o el turístico, aseguró.

### Visita a la antena del Igape en México

En la segunda jornada de viaje, la conselleira de Economía, Industria e Innovación visitó la antena del Igape en México, una oficina de apoyo a las empresas gallegas con intereses de negocio en el país. A través de esta antena, entre 2021 y 2022, el Igape, en colaboración con la Cámara



Lorenzana, durante la visita al Grupo Ramón García, en México.



Lorenzana, durante la visita al Grupo Ramón García, en México.

de Comercio de A Coruña y dentro del programa de fomento de las exportaciones gallegas (Foexga) ha organizado cinco misiones

comerciales a México, con 64 empresas participantes en total. A ellas, se suman las cuatro que se realizaron este año.

REDACCION, Ciudad de México

La conselleira de Economía, Industria e Innovación, María Jesús Lorenzana, destacó el posicionamiento que está logrando la automoción gallega en el mercado mexicano gracias a su capacidad para ampliar la oferta de servicios de la industria a partir de la innovación tecnológica.

Siguiendo con su ronda de visitas a empresas gallegas afinadas en el país, Lorenzana puso como ejemplo a Aludec, proveedor internacional del sector de la automoción, cuyas instalaciones tuvo la oportunidad de conocer. Según dijo, se trata de una compañía que lleva décadas centrada en incrementar la fabricación de productos de alto valor añadido incorporando nuevos procesos industriales para la producción y el diseño de componentes originales de decoración exterior e interior de los vehículos.

Lorenzana puso en valor su capacidad para ofrecer una amplia cobertura a todo el mercado norteamericano con sus plantas en Puebla y Estados Unidos. Y, en ese sentido, remarcó que es un ejemplo de cómo el sector

## La conselleira de Economía destaca el posicionamiento que está logrando la automoción gallega en el mercado mexicano



La conselleira Lorenzana y su equipo, reunido con los responsables de Aludec.

gallego de la automoción se abre puertas en el mercado internacional con el aval de innovación.

La industria del automóvil, tal y como recordó la conselleira, es uno de los ámbitos donde más posibilidades existen para seguir ampliando las relaciones comerciales con México. De hecho, en el último lustro la tendencia de las exportaciones del sector gallego automoción hacia este país norteamericano fue creciente y el año pasado se situó en los 102,5 millones de euros.

### Consejo Consultivo para la Inversión del Estado de Puebla

La titular de Economía, Industria e Innovación participó, también, en la reunión del Consejo Consultivo para la Inversión del Estado de Puebla. Allí, Lorenzana puso en común la política de atracción de inversiones que está siguiendo Galicia y las oportunidades que va a generar la transición energética para apostar por sectores de alta tecnología y por las energías renovables.



LA XUNTA ENCABEZA UNA MISIÓN COMERCIAL A MÉXICO

Durante un mes, esos grandes almacenes serán el escaparate del producto gallego y de las empresas en el país

# Lorenzana inauguró en El Palacio de Hierro el acto por el 30º aniversario de la Quincena de Galicia en México

REDACCION, Ciudad de México  
La conselleira de Economía, Industria e Innovación, María Jesús Lorenzana, abogó por seguir ampliando y fortaleciendo las relaciones comerciales entre Galicia y México para promover nuevas inversiones. Lo hizo durante su intervención en el acto de conmemoración del 30º aniversario de la Quincena de Galicia en México, en El Palacio de Hierro.

Se trata de un evento promocional que se celebró por primera vez en 1992 organizado por la Xunta de Galicia y esta conocida empresa mexicana de la cadena retail, que contribuyó a ampliar la presencia en el país de diferentes empresas gallegas, fundamentalmente, del sector textil y agroalimentario. De este modo, conmemorando el 30º aniversario de este certamen, se vuelve a celebrar, pero con un mes de duración, en el cual, El Palacio de Hierro será el escaparate del producto gallego y de las empresas que operan en el país.

La conselleira de Economía Industria e Innovación fue la encargada de inaugurar el certamen, donde apuntó que coincide, además, con la celebración del 30º aniversario del Instituto Gallego de Promoción Económica (Igabe). “30 años transformando Galicia y el desarrollo de la economía gallega”, dijo, para recordar que son 30 años, también, “desde que se abrieron las puertas de México a Galicia con un evento especial sobre nuestras empresas y nuestros productos”.

Siguiendo esta línea, Lorenzana apeló en su intervención a seguir fortaleciendo los lazos económicos entre Galicia y México y a explorar nuevas oportunidades de negocio. En ese sentido, puso de manifiesto la apuesta que la Xunta de Galicia está haciendo por dar seguridad y ofrecer sim-

plicidad y agilización en la tramitación de nuevos proyectos y, por otra parte, como México supone la puerta de entrada al mercado estadounidense. La conselleira también tuvo palabras para las empresas gallegas en el país presentes en el acto, a las que invitó a mantener y fomentar la marca Galicia en su papel de embajadoras.

En la agenda del miércoles 20, la titular de Economía, Industria e Innovación también tuvo ocasión de participar en la reunión de la asociación gallega Real Impact Women, un proyecto para impulsar el liderazgo femenino en el mundo empresarial. La conselleira elogió su iniciativa y capacidad para darle eco internacional.

## Optare Solutions

En la jornada del jueves 21, Lorenzana visitó en Ciudad de México la empresa Optare Solutions, una compañía gallega con sede central en Vigo que este mes celebra los diez años de actividad de su filial en México, donde trabajan una veintena de personas. Es una firma muy activa en pro-



La conselleira de Economía —en el centro— corta la cinta inaugural de la Quincena de Galicia, junto a otras autoridades.

yectos de I+D que actualmente trabaja en proyectos relacionados con el 5G, el vehículo conectado y la fábrica inteligente. Según la conselleira, es un ejemplo de las perspectivas de crecimiento y expansión que tiene por delante el sector TIC gallego y del talento de sus profesionales.



Lorenzana participó en la reunión de la asociación Real Impact Women.



Lorenzana, en el stand de Galicia en esos grandes almacenes.

## Lorenzana traslada al embajador en México el compromiso de la Xunta con la internacionalización de la economía gallega

REDACCION, Ciudad de México  
La conselleira de Economía, Industria e Innovación, María Jesús Lorenzana, cerró, el pasado viernes 22, su agenda de viaje en México con un encuentro con el embajador de España en el país, Juan Duarte, a quien le trasladó el compromiso de la Xunta con la internacionalización de la economía gallega, con Latinoamérica como destino de

referencia.

En la reunión, María Jesús Lorenzana aseguró que México va a ser siempre un destino preferente para el tejido empresarial gallego por los lazos comerciales ya consolidados. El objetivo, por lo tanto, añadió, es “seguir detectando en qué sectores industriales compartimos intereses para abrir nuevas oportunidades de negocio a

En la última jornada de estancia en México, Lorenzana también visitó la empresa gallega Antea Group



María Jesús Lorenzana y Juan Duarte —en el centro—, durante su encuentro en la Embajada.

nuestras empresas”.

La conselleira reconoció que misiones comerciales como la que encabezó en este viaje acompañando a más de una veintena de pymes gallegas es, justamente, ayudarles desde el plano institucional a posicionar sus productos y servicios. Y, al respecto, agradeció que el interés sea mutuo.

## Visita a Antea Group

En la última jornada de estancia en México, Lorenzana también visitó la empresa gallega Antea Group, con sede central en A Coruña. Especializada en el desarrollo integral de proyectos de ingeniería, infraestructuras y transporte, la conselleira destacó de ella su compromiso con el medio ambiente y la sostenibilidad. Es una empresa, dijo, que ejemplifica la apuesta que Galicia está haciendo por la movilidad y el urbanismo sostenible.



Galicia disfruta ya de la 17ª edición del 'Outono Gastronómico de Turismo Rural', un programa que combina gastronomía, naturaleza, actividades turísticas complementarias y estancias

en alojamientos de turismo rural en las cuatro provincias gallegas. En esta edición, que se celebra entre el 15 de septiembre y el 17 de diciembre, se incrementan el número de aloja-

mientos adheridos al programa, un total de 79, de los que 24 están en la provincia de A Coruña, 22 en Lugo, 17 son de Ourense y 16 son pontevedreses.

# Galicia disfruta de un nuevo 'Outono Gastronómico de Turismo Rural'

La 17ª edición de este programa turístico combina gastronomía gallega y estancias en alojamientos de turismo rural

REDACCION, Vigo

Otro año más el 'Outono Gastronómico en Turismo Rural' de Galicia ofrece la posibilidad de disfrutar de una apetitosa gastronomía haciendo una escapada en pareja, con los amigos o en familia. Desde el 15 de septiembre hasta el 17 de diciembre de 2023, las casas de Turismo Rural de Galicia celebran su 17º 'Outono Gastronómico', patrocinado por Turismo de Galicia. Las casas rurales participantes ofrecen dos menús distintos, exclusivamente concebidos para esta ocasión.

Este año el programa se ha promovido durante la época estival, a través del bus promocional que hizo paradas en 14 arenas de toda la costa gallega con el que "pretendíamos dar a conocer este programa tan consolidado entre los visitantes de verano, dándole continuidad a la campaña del verano y dinamizando la demanda turística en las áreas rurales a través de un programa de gran éxito", explicó el director de Turismo de Galicia, Xosé Merelles, durante la presentación oficial de la nueva edición de esta iniciativa.

En este sentido, Merelles puso en valor las más de 85.000 personas que participaron a lo largo de las ediciones anteriores y que generaron en el sector turístico rural más de 5,3 millones de euros con sus estancias en los establecimientos de turismo rural adheridos al programa.

Además del 'Menú Outono Gastronómico', esta iniciativa ofrece también la posibilidad de adquirir el 'Paquete Outono Gastronómico' -que permite degustar el 'Menú Outono Gastronómico' y pernoctar en la casa de turismo rural elegida-, o disfrutar de la oferta completa con el 'Fin de Semana Outono Gastronómico'. Y si se quiere compartir con la familia el fin de semana, el interesado puede apuntarse a la oferta 'Fin de Semana Familiar Outono Gastronómico' (1 o 2 niños). También se podrá disfrutar del 'Outono Plus' en aquellos establecimientos que oferten adicionalmente actividades complementarias como paseos a caballo, descenso en canoa, senderismo, visitas culturales...

Un total de 79 casas rurales de Galicia participan en este programa, de las cuales 24 están en la provincia de A Coruña; 22 se encuentran en la de Lugo; 17, en la de Ourense; y 16 en la de Pontevedra.

## Casas rurales en A Coruña

La primera casa rural que aparece en la lista de A Coruña es la de **Muiño das Cañotas**, una pequeña aldea construida sobre un molino del siglo XIV en Cariño, en la Ría de Ortigueira, al norte de la provincia de A Coruña. Aquí el viajero podrá disfrutar de zamburiñas a la plancha, bacalao al horno o costilla de Ternera Gallega (IGP) entre

otras propuestas. El establecimiento dispone de tres edificaciones a modo de aldea, en el que se encuentran cinco habitaciones dobles con baño, salón compartido y un comedor. El molino en el que se encuentra el edificio principal está catalogado como Patrimonio Histórico, disponiendo de dos piedras de moler en funcionamiento.

La **Casa do Morcego** se encuentra próxima a la Playa de Vilarrube en Cedeira y a las playas de Pantín y Valdoviño, en plenas Rías Altas. Tiene platos como crema de Fabas de Lourenzá (IGP), brioche de marisco o su bacalao confitado, entre otras propuestas.

**Casa Arpón** es una casa rural localizada en Malpica de Bergantiños, en plena Costa da Morte. Sus propuestas interesantes son las croquetas de higos, su famosa sopa de marisco y la ternera asada con petit pois. En las proximidades se pueden conocer todos los atractivos de la Costa da Morte: puertos, playas, faros, como el de Finisterre, y la increíble historia de Dombate, el mayor dolmen del norte de España. Otra alternativa es visitar Buño, uno de los lugares más destacados de artesanía de la península ibérica.

Siguiendo por la Costa da Morte, está **Mar de Queo**, una casa rural localizada en Carballo, próxima A Coruña y a Santiago de Compostela. Se pueden disfrutar platos como langostinos al ajo flambeados con aguardiente, ternera gallega (IGP) asada al Jerez, Fabas de Lourenzá (IGP) con mariscos o su merluza en salsa verde con almejas, entre otras propuestas.

**Costa da Egoa** es una casa de aldea construida sobre un molino en Carral, que se sitúa a medio camino entre Santiago y A Coruña. Sus recetas más especiales son las zamburiñas en salsa, langostinos crocantes, crema de verduras de temporada o picaña de ternera (IGP). Una de las experiencias que se ofrece es un recorrido por el río Abelleira, en el que se encuentra un conjunto de 14 molinos de agua.

**Casa das Fiadeiras de Nemiña** es un alojamiento rural en Muxía, en la Costa da Morte, próxima al Camino de Santiago. Un otoño muy especial, con platos como sus famosas vieiras 'Mari Carmen', su arroz caldoso o un reconfortante caldo gallego, entre otras propuestas. En las proximidades se puede visitar la Playa de Nemiña a la entrada de la ría de Lires, o el Faro de Tourián. Resulta muy atractivo también acercarse a la Fervenza del Ézaro y el entorno del río Xallas, o al Santuario de la 'Virxe da Barca'.

También en Muxía se encuentra **Casa Castiñeira**, una casa de aldea centenaria donde disfrutar de platos como unas espectaculares vieiras, cazuela de pescado o un solomillo de cerdo con champiñones, entre otras propuestas. La experiencia se puede completar con



O Muiño de Pena, en O Pino, provincia de A Coruña.



Casa Rural Norita, en la provincia de Lugo.

algunas de las actividades que se pueden realizar por la zona como senderismo, escalada, rutas en bicicleta, o en barco, kayak, surf, alquiler de quads o tiro con arco, entre otras.

**Casa Grande do Bachao** es un conjunto arquitectónico del siglo XVIII localizado en Santiago de Compostela, a orillas del río Tambre. Aquí se pueden disfrutar platos como la crema de mejillones con naranja, costilla de Ternera Galega IGP cocinada durante 48 horas o su famoso bacalao en salsa de ajo negro, entre otras propuestas. En el entorno de la casa se puede disfrutar del 'efecto Bachao', al poderse perder por los senderos cercanos, contemplar la puesta del sol, montar a caballo, jugar al golf o simplemente descansar en un auténtico entorno rural gallego.

**O Muiño de Pena** es una casa de aldea de 1892 en O Pino, en la comarca de Terras de Santiago, próxima al Camino Francés. Tiene propuestas gastronómicas como variado de croquetas, su famoso potaje 'o muiño' o su salmón salvaje con quinoa y verduras, entre otras propuestas. En las inmediaciones se sitúa el antiguo molino perfectamente conservado sobre el que está construida la casa.

**Pazo Santa María** es un establecimiento rural del siglo XVIII situado en Arzúa, próximo al Camino de Santiago del Norte y al Camino Primitivo. Entre sus recetas destacan la crema de calaza con tempura de dátiles, codillo de cerdo glaseado o los mejillones en es-

cabeche de cítricos, entre otras propuestas. Dada su ubicación, es ideal para alojarse si se pretende realizar las últimas etapas del Camino.

Sin salir de Arzúa, se encuentra el **Pazo de Brandeso**, fundado en 1620 y donde se puede disfrutar de un otoño de lo más gastronómico, con platos como su ensalada templada de perdiz, callos a la gallega o el confit de pato con crema de pato gallega (IGP) y setas de temporada, entre otras propuestas.

**Casa Perfeito María** es una casa de aldea del siglo XVIII en Outes, próxima a las playas y a la Ría de Muros y Noia, en las Rías Baixas. En su menú hay platos como su revuelto de grelos y langostinos, ternera asada con castañas y manzana o su lacón gallego (IGP) a feira, entre otros.

A **Casa da Torre Branca** es una casa de campo del siglo XVII, situada a 5 kms. de la Catedral de Santiago y próxima a varias de las llegadas del Camino de Santiago. Ofrece platos como langostinos con crema de setas, una excelente dorada a la plancha o sus famosas croquetas de la casa, entre otras propuestas. En las proximidades se pueden comprobar múltiples manifestaciones de la arquitectura popular gallega, así como poder realizar rutas ciclistas y senderistas.

**Casa Brandariz** es una casa de labranza de 1523 en Arzúa, en el último tramo del Camino de Santiago en el Camino Francés. Entre sus platos están el arroz caldoso de bacalao, pimientos rellenos de verduras o su famoso capón de corral.

**Casa do Cruceiro** es una antigua casa de labranza que data de 1.850 en la Aldea Raíces, a 7 kms. de Santiago de Compostela, y a 250 metros del Camino Portugués. En lo gastronómico, destaca el queso San Simón da Costa a la plancha con tomate seco, anacardos y almendras en aove, parrillada de ternera con puré rústico y setas o su salmón salvaje con quinoa y sus verduras, entre otras propuestas.

**Casa do Zuleiro** es una casa de aldea de 1771 situada en Outes, próxima a las playas y a la Ría de Muros y Noia, en las Rías Baixas. Se puede disfrutar el otoño con platos como los mejillones de la Ría de Muros e Noia en escabeche, su ternera asada de Ternera Gallega (IGP) o la tortilla con huevos de corral, entre otras propuestas.

**Xanela da Lúa** es una casa de aldea próxima a la playa de Carnota y a Finisterre, en A Costa da Morte. Proponen recetas como su 'raxo' de pulpo de Lira, gratinado de navajas con queso tetilla (DO) o su cazuela de pescado con almejas, entre otras propuestas.

**Parada de Francos** es una casa rural situada en Teo, próxima a Santiago, en pleno Camino Portugués. Ofrece platos como su tortilla de pulpo de la Ría, sus setas con castañas de Galicia (IGP) o su secreto de 'porco celta' con crema de manzana, entre otras propuestas gastronómicas. En las proximidades, aparte de poder visitar Santiago, está próxima el área recreativa O Xirimbao y el Pazo do Faramello, una auténtica joya arquitectónica y donde se fundó la primera fábrica de papel en 1710.

La oferta de la provincia de A Coruña se completa con otros establecimientos: La Rectoral de Cines, Casa Grande do Soxal, Casa Camino Real, Casa Milia, Fogar do Selmo y Yoruba.

## Casas rurales en Lugo

El recorrido por los establecimientos de la provincia de Lugo se inicia en la Mariña Lucense, donde se encuentra **Finca O Bizarro**, una casa de aldea del siglo XIX próxima a las playas y al Camino de Santiago en el Camino del Norte. En esta casa, se puede disfrutar de platos como puré de calabaza con frutas del bosque, solomillo de Ternera Gallega (IGP) o secreto ibérico, entre otras propuestas.

**Longarela Casa Rural** está situada en Castroverde, al lado del Camino Primitivo. En su oferta gastronómica, figuran las filloas rellenas de grelos y gambas, chipirones cebollados o ragoût de ternera, entre otras propuestas gastronómicas. Entre las actividades a realizar están la visita a Castroverde y la Torre del homenaje de su castillo, así como el entorno natural de la Reserva de la Biosfera en



••• Viene de la página anterior

la parte de la comarca de Terras de Miño.

**Casa de Baixo** es una casa de aldea tradicional, con más de 200 años de historia, en Castro Alfonso, a 20 minutos de Lugo. Aquí se pueden degustar recetas como raviolis de calabacín, brocheta de pulpo con gambón a la parrilla o carrilleras estofadas, entre otras propuestas. En el entorno próximo se puede disfrutar del senderismo y del ciclismo.

**A Fervenza** es una casa rural localizada en el Bosque de A Fervenza, frente a un molino del siglo XVII, en O Corgo, en plena Reserva de la Biosfera Terras do Miño, y próxima al Camino Francés y al Camino Primitivo. Sus recetas: Salmorejo de trigueros con gambón y tierra de jamón de cerdo celta, lomo de merluza de Celeiro al vino Godello o su Solomillo de cerdo con Patata de Galicia (IGP) frita, con salsa de queso Arzúa-Ulloa (DO) o verduras a la plancha.

**A Lareira** es una casa rural de montaña localizada en As Nogais, en el Parque Natural de Os Ancares-Courel, y próxima al Camino Francés. En este espectacular lugar, se puede disfrutar de recetas gastronómicas como queso de cabra con cebolla caramelizada y frambuesa, croquetas de otoño o entrecot de Ternera Gallega (IGP) entre otras propuestas. En las proximidades se puede visitar O Cebreiro, en O Courel, así como la Torre de Doncos y los castillos de Doiras y Valcarce, con una interesante historia.

**Casa Caxigueiro** es una casa del siglo XVI localizada en Sarria, próxima al Camino Francés y al lado del Camino Real. Destacan recetas como embutidos de la matanza, chuletitas de cordero ecológico certificado (CRAEGA), patatas y ensalada de pollo de Mos con verduras ecológicas (CRAEGA), entre otros platos. En su entorno se vive la tradición hospitalaria de peregrinos y no en vano la parroquia de Barbado, donde se sitúa, figura en el Códice Calixtino (s. XII) como lugar con hospital para peregrinos.

**Casa Vilamor** es un caserón típico del siglo XVIII que está situada en O Saviñao, en plena Ribeira Sacra a orillas del río Miño, y cerca del Camino de Santiago. Se pueden disfrutar platos como caldo gallego, cordero asado con Patata de Galicia (IGP) y ensalada de nuestra huerta o pollo al coñac con Patata de Galicia (IGP) redonda y ensalada de nuestra huerta, entre otras fantásticas propuestas. Próxima a la casa está la Ruta de los Monasterios, que permite visitar más de 18 monasterios románicos en uno de los lugares con mayor concentración de toda España.

**Reitoral de Castillón** es una casa rectoral del siglo XVIII en Ferreira de Pantón, en la Ribeira Sacra cerca del Camino Francés. Aquí se puede disfrutar de platos como crema de calabaza elaborada con queso de Arzúa-Ulloa (DO), bolitas de Castaña de Galicia (IGP) y setas o carrilleras de Ternera Gallega (IGP) con puré de Castaña de Galicia (IGP), entre otras propuestas.

**Casa dos Muros** es una casa de labranza del siglo XVIII situada en Pantón, en el corazón de la Ribeira Sacra, y próxima al Camino de Santiago. Las propuestas gastronómicas son jarrete de Ternera Gallega (IGP) asada con Patata de Gal-

icia (IGP), revuelto de setas con ensalada o costilla al horno con Patata de Galicia (IGP), entre otras. Al encontrarse en el centro de la Ribeira Sacra se puede acceder a todos los recursos turísticos de este destino. Destacar por su vistosidad la Ermita de A Barca.

Siguiendo por la Ribeira Sacra, se encuentra **Casa Grande da Ferrería de Rugando**, una casa grande del siglo XVI en Quiroga. Sus recetas: Truchas en escabeche, Espaldilla de Ternera Gallega (IGP) al horno con salteado de verduras y setas o Solomillo de cerdo con reducción de Mencía y Patata de Galicia (IGP) asada, entre otras propuestas.

**Casa Grande de Rosende** es un pazo del siglo XVI situado en Sober, Ribeira Sacra, y próximo al Camino de Santiago. En su oferta hay platos como capón de la casa con castañas, pastel de hojaldre relleno de grelos, espinacas y almen-dras o carrilleras de cerdo celta al Mencía con arroz de nuestra huerta, entre otras sugerencias.

**Rectoral de Anllo** es una casa rectoral del siglo XVIII en Sober, en la Ribeira Sacra, próxima al Camino de Santiago. En esta casa proponen platos como solomillo de cerdo con reducción de Amandí y puré de patata y manzana, crema de calabaza y manzana Tabardilla o jarrete de Ternera Gallega (IGP) al vino Mencía, entre otras.

La oferta de establecimientos en la provincia de Lugo se completa con: Os Tres Treixos, O Almacén, Casa Norita, Casa O Crego, Pazo de Ludeiro, Santa Mariña, Casa das Triegas, Casa Caselo, Casa Ferreiro y Pazo do Piñeiro.

#### Casas rurales en Ourense

En la provincia de Ourense, oferta de establecimientos se inicia con **Aldea Couso Rural**, un complejo de turismo rural en Sarreaus, entre Xinzo de Limia y la Sierra de San Mamed. Se pueden disfrutar de algunos platos como caldo gallego, chuletón de Ternera Gallega (IGP) y puré de castañas o arroz caldoso de marisco, entre otras propuestas.

**Vila Centellas** es una casa rural situada en Taín, próxima a la Ruta de la Plata del Camino de Santiago. Ofrece la posibilidad de disfrutar de recetas otoñales como Carrilleras al vino Mencía, Empanada casera o Bacalao al horno, entre otros platos. Entre las actividades que se pueden realizar, está la visita al Monasterio de Oseira o a Peares, al inicio de la Ribeira Sacra en la vertiente del río Miño.

**La Rectoral de San Eusebio** es una casa rural del siglo XVII situada en Coles, entre la Ribeira Sacra y Ourense. En esta casa y disfrutando de su entorno, se pueden disfrutar de recetas otoñales como Selección de patés: de ciervo, de perdiz con aroma de tomillo, de morcilla con piñones y manzana, Crema de calabaza y zanahoria con crujiente de ibérico o Jabalf a la cazadora sobre una cama fina de crema de patata, entre otros platos.

**Casa Grande de Cristosende** está catalogada como una casa grande del siglo XVI en A Ribeira Sacra ourensana, próxima a los cañones del Sil y a la ciudad de Ourense. Se pueden degustar platos como salteado de setas y verduras con langostinos, empanada gallega o entrecot de Ternera Gallega (IGP) con patatas asadas, entre otras propuestas.

**Reitoral de Chandrexa** es una casa de labranza situada en A Ri-



GM

Casa Rural Sabariz, en Rairiz de Veiga, provincia de Ourense.

beira Sacra ourensana, cerca de Parada de Sil y del embarcadero de Santo Estevo. En esta espectacular casa se puede disfrutar de rectas otoñales como croquetas de Bole-tus, ternera eco con Castaña de Galicia (IGP) o castaña de Galicia (IGP) con chorizo de cerdo celta y algo verde, entre otros platos.

**Casa Ramirás** es una casa de aldea centenaria situada en O Viso, Ramirás, en la comarca de Celanova y Baixa Limia, a un paso del norte de Portugal. Hay la posibilidad de probar platos como buñuelos de bacalao con chips de yuca, ñoquis caseros con setas y crujiente de jamón o carrilleras de Ternera Gallega (IGP) a baja temperatura con manzana, maíz y verduras, entre otras propuestas.

En la **Casa Rural Vilaboa**, una antigua fábrica de curtidos convertida en una bonita casa rural restaurada con jardín y terraza a tan sólo 2 kms. de Allariz, se podrá disfrutar de platos como ensalada de perdiz escabechada, magret de pato o carne de buey a la piedra, entre otras propuestas.



GM

Torre do Río, en Caldas de Rei, provincia de Pontevedra.

**Torre Lombarda** es una construcción del siglo XV y antigua fábrica de curtidos al margen izquierdo del río Arnoia, en Allariz, al lado de Ourense, y en pleno Camino de Santiago, por la Vía de la Plata. Aquí se podrá disfrutar de una gastronomía otoñal con platos como revuelto de grelos y gambas, jarrete estofado al Mencía o costilla a la sidra, entre otras propuestas. Se puede realizar senderismo y BTT por la zona, declarada Reserva de la Biosfera en 2005, y acercarse también al Parque Nacional de Peneda-Gerês, al norte de Portugal.

**Rectoral de Ansemil** es una casa rectoral del siglo XVIII situada en Ansemil, comarca de Celanova y Baixa Limia, a un paso del norte de Portugal. En esta casa se pueden disfrutar de platos como el salmón asado con cacahuete garrapiñado, aceite de oliva virgen ecológico y crema de Castaña de Galicia (IGP), salteado mar y montaña con suave bechamel de algas ecológicas o costilla de cerdo ecológico asada lentamente y deshuesada, con salsa

de ostras y quicos, entre otros platos.

**Casa Sabariz** es una casa de labranza del siglo XIX en Rairiz de Veiga, comarca de A Limia ourensana, que forma parte del Área de Allariz como Reserva de la Biosfera. En esta casa se puede disfrutar de platos como tosta de atún con pimientos, ensalada de la casa con tomates braseados o medallones de pollo (CRAEGA) con bacon y albahaca, entre otras propuestas gastronómicas.

**Casa Baralló** es una casa de aldea del siglo XIX situada en Lobios, en la comarca de Baixa Limia, en la frontera con Portugal. Ofrecen platos como vieira a la gallega, quesos de O Xurés y croquetas o bacalao al forno con pan de maíz, entre otras propuestas.

**O Retiro do Conde** es una casa de aldea del siglo XVII en Montreirei, próxima a Verín y al Camino de Santiago en la Vía de la Plata. Se pueden disfrutar platos otoñales como Faba Loba, almejas y chorizo de cerdo y calabaza, Costilla de Ternera Gallega (IGP) eco glasea-

da, bimi y limón encurtido o Ravioli de pato, yema y mojama, entre otras sugerencias de la casa.

Otros establecimientos de la provincia de Ourense son: Eido das Estrelas, Casa do Mosteiro, Rectoral de Candás, Aldea Rural Santo André y Casa da Feira.

#### Casas rurales en Pontevedra

Por último, en la provincia de Pontevedra, una de los 16 establecimientos adheridos a esta iniciativa es **Casa San Ginés**, un caserón de turismo rural del siglo XVII localizado en Vila de Cruces, en pleno corazón de Galicia, a medio camino entre el Camino Francés y la Vía de la Plata. En esta preciosa casa, hay recetas otoñales como Paté de gallo de corral a la pimienta verde, Solomillo de cerdo relleno de queso azul y nueces con puré de Patata de Galicia (IGP) o Paté de gallo de corral a la pimienta verde, entre otras propuestas.

**A Casa da Botica** es una casa de aldea en A Estrada, comarca de

Deza-Tabeirós en el norte de la provincia de Pontevedra. En esta casa, se puede degustar platos como Pimientos rellenos de Grelos de Galicia (IGP) y gambas con salsa de nata, Bacalao al horno con patata panadera o Carrilleras de cerdo guisadas al Mencía con verduras, entre otros platos.

**Casa Grande de Fuentemayor** es un pazo construido en 1708 en Silleda, próxima a la Vía de la Plata. En este lugar tan bonito, hay excelentes platos otoñales como Escalivada de hortalizas de temporada con setas y queso ahumado San Simón da Costa (DO), Crema de Bole-tus con virutas de Castaña de Galicia (IGP) o Tarta de queso estilo 'A Viña' con mermelada de frutos rojos, entre otras especialidades.

**Torre do Río** es un establecimiento de turismo rural construido sobre las ruinas de un complejo textil del siglo XVIII. Se encuentra en Caldas de Reis, en una finca de 10.000 metros cuadrados situada en un paraje declarado de interés paisajístico rodeado por el río Umia, y próximo al Camino Portugués. En este lugar increíble, se ofrecen platos otoñales como Tosta de chicharrones con queso gallego DO, Crema casera de verduras con virutas de Galmesano o Croca Premium de Ternera Gallega (IGP), entre otros platos otoñales.

**A Pastora** es una casa rural localizada en Cambados, en el centro de las Rías Baixas, próxima a la Ruta del Mar del Camino de Santiago. Entre los platos otoñales están Almejas a la marinera y navajas a la plancha, Merluza a la gallega o Cigala al aroma de laurel y zamburiñas a la cazuela.

**Casal de Folgueiras** es una casa del siglo XVII localizada en Meis, en el valle del Salnés, muy próxima a la Ría de Arousa. En esta casa se pueden disfrutar recetas como Revuelto de gulas con gambas y huevos caseros, langostinos rey al licor o revuelto de setas de temporada con almendras y nata, Lubina al horno en salsa de cítricos o Costillitas de cordero lechal al coñac con guarnición, entre otras recetas. En las proximidades se encuentra el campo de golf de Meis o la 'Ruta da Pedra e da Auga', que desemboca en el Monasterio de Armenteira, entre otros atractivos.

**A Casa de Larache** es una casa de aldea del siglo XVIII en Vilaboa, en plenas Rías Baixas. Próxima al Camino Portugués. Se pueden disfrutar platos otoñales como Vieiras al horno, Pulpo a la gallega o Filloas con Miel de Galicia (IGP), entre otras sugerencias disponibles.

**A Cantaruxa Maruxa** es una casa de aldea situada en Villabroso, Mondariz. En esta preciosa casa, se puede disfrutar de recetas otoñales como Solomillo de cerdo a la pimienta, Ensalada templada de gulas y gambas o Merluza del pincho a la marinera con almejas, entre otros platos.

**Pazo da Escola** es una edificación del siglo XVIII situada en Gondomar, en el corazón del Val Miñor, y ofrece excelentes platos otoñales como arroz meloso de vieiras y almejas, secreto de cerdo a la plancha con salsa de naranja o torrija de culis de melocotón y helado de vainilla sobre crema inglesa, entre otras sugerencias.

Otros establecimientos que participan del 'Otono Gastronómico' en esta provincia son: Torres de Moreda, A Pedreira, Casal dos Celenis, Casal do Umia, Casa Videira, Lugar dos Devas y Rectoral de Areas.



Miranda se reunió con el subdirector general de Centros en el Exterior del Ejecutivo riojano

## Xunta y Gobierno de La Rioja acuerdan impulsar políticas conjuntas de retorno

REDACCION, Santiago

El secretario xeral de Emigración, Antonio Rodríguez Miranda, y el subdirector general de Cooperación Internacional y Centros en el Exterior del Gobierno de La Rioja, Rodrigo Carlo Tejeiro Fussi, presidieron el pasado día 12 un encuentro de trabajo en Santiago con el objetivo de poner sobre la mesa las políticas de retorno de ambas autonomías de cara a profundizar y compartir experiencias comunes en este ámbito. El encuentro se cerró con el acuerdo para la puesta en marcha de futuras acciones conjuntas en el exterior.

En la reunión participaron los equipos técnicos de este departamento autonómico de La Rioja, así como las tres subdirectoras de la Secretaría Xeral de Emigración de la Xunta.

Rodrigo Carlo Tejeiro trasladó las iniciativas que se están desarrollando en estos momentos en La Rioja con el objetivo de atraer el regreso de los emigrantes, mientras, por su parte, Rodríguez Miranda explicó a los representantes riojanos que la Xunta de Galicia puso en marcha en 2018 un documento que tenía como objetivo proporcionar instrumentos de atracción para los gallegos del exterior, así como para su incorporación al mercado laboral, y su inserción en la sociedad gallega. "Dado el éxito de esta iniciativa, a finales del año pasado, se amplió nuevamente hasta 2026, con el objetivo de favorecer el regreso de 30.000 gallegos más".

El secretario xeral destacó que la continuidad de este programa –la primera edición fue la primera estrategia integral de apoyo al retorno puesta en marcha en España– busca por



Los equipos técnicos de ambos departamentos autonómicos, durante la reunión.

una vía facilitar el regreso a todos aquellos gallegos "que tienen derecho" a volver a su tierra, "compensar el saldo vegetativo negativo" que registra Galicia, y, por otro lado, contar así con la ventaja competitiva que supone su experiencia.

### Las cuatro áreas de la 'EGR2026'

El responsable de la Xunta de Galicia explicó a los representantes del Gobierno de La Rioja las cuatro áreas en que incide la 'EGR2026', la laboral es la que aglutina una mayor cantidad de medidas (37), seguida de la educativa (30), la social (25) y la de asesoramiento, seguimiento, coordinación y control (8). El docu-

mento incluye, además, un aumento de propuestas específicamente dirigidas a los gallegos que quieran retornar, que pasan de contar con un presupuesto de 15 millones de euros a 50. A esta cifra hay que sumarle aquellas medidas que ofrecen algún tipo de incentivo a los gallegos del exterior que decidan regresar a su tierra, lo que eleva el presupuesto total a 450 millones.

Se trata del documento rector de las líneas de actuación para los ciudadanos gallegos residentes en el exterior que, en la actualidad, superan el medio millón de personas, entre emigrantes y sus descendientes. Recoge, así, las principales líneas de trabajo en materia de retorno con el objetivo de hacer de Galicia la mejor opción para

vivir para los gallegos residentes en el exterior.

Asimismo, se intensificará el asesoramiento, seguimiento y apoyo integral a las familias en el retorno, y también al emprendimiento y al autoempleo de los gallegos retornados, en especial en el rural gallego; se facilitará el acceso a la vivienda a través de la incorporación de la figura de los retornados las líneas de ayuda para alquiler, rehabilitación y compra; se promoverá la continuidad educativa de los retornados y de sus familiares; y se facilitará la participación en los programas de inclusión socio-laboral, reforzando la capacitación de las habilidades transversales más demandadas por el mercado laboral y apostando por programas de desarrollo personal de la juventud retornada.

## Amplían hasta el 3 de octubre el plazo para pedir las becas 'Retorna Talento FP'

REDACCION, Santiago

La Xunta acaba de ampliar hasta el 3 de octubre el plazo para que la juventud del exterior pueda solicitar alguna de las 108 becas 'Retorna Talento FP' con el fin de realizar estudios de Formación Profesional (FP) que les permitan mejorar su cualificación y volver a su tierra de origen.

Los trámites deberán hacerse a través de la aplicación informática Ciclosadmisión. Los requerimientos pueden consultarse en el Diario Oficial de Galicia y son, con carácter general, no haber disfrutado de estas becas en convocatorias anteriores, ser residente en el extranjero y tener nacionalidad española, tener menos de 40 años y tener alguna relación de origen o consanguinidad con Galicia.

Por primera vez se ofertan en este marco plazas en ciclos de FP Dual, con la colaboración de 25 empresas, una modalidad que favorece la inserción laboral de los titulados.

El Gobierno gallego destina casi 1 millón de euros a esta iniciativa, que forma parte de la 'Estrategia Galicia Retorna', con la que el Gobierno gallego quiere promover el retorno de 30.000 gallegos que viven fuera de la comunidad hasta 2026.

La convocatoria se divide en dos categorías, en función del tipo de estudios que se ofertan. Así, la modalidad A contempla 48 becas para estudiar programas específicos básicos de FP durante el curso 2023/24. En este caso la beca es de 6.500 euros por alumno y la relación de programas formativos ofertados, a razón de 16 plazas cada uno, es la siguiente: Albañilería y fontanería en el CIFP Somoza (A Coruña); Fontanería, calefacción, electricidad y telecomunicaciones en edificios en el CIFP Universidade Laboral (Culleredo); y Fontanería, calefacción, electricidad y telecomunicaciones en edificios en CIFP Ferrolterra (Ferrol).

La modalidad B incluye 60 plazas para cursar cinco ciclos de FP Dual en los cursos 2023/24 y 2024/25, con una beca de 10.800 euros por estudiante. Los alumnos podrán formarse en uno de los cinco centros señalados y en una de las 25 empresas de Galicia que participan. En este caso, durante el primer curso podrán realizar una parte de la formación a distancia, pero la práctica será siempre presencial, al igual que todo el segundo curso.

Los ciclos ofertados son: Ciclo superior de Diseño y amueblamiento en el CIFP Ferrolterra (Ferrol); Ciclo superior de Proyectos de edificación en el CIFP Somoza (A Coruña); Ciclo superior de Desarrollo de proyectos de instalaciones térmicas y de fluidos en el CIFP Universidade Laboral (Culleredo); Ciclo superior de Gestión de alojamientos turísticos en el CIFP Vilamarín (Vilamarín); y Ciclo medio de Atención a personas en situación de dependencia en el IES de Chabela (Redondela).

## Emigración se suma a la bienvenida a los alumnos internacionales que estudian este curso en la USC

REDACCION, Santiago

La subdirectora de Retorno de la Secretaría Xeral de Emigración, Begoña Solís, participó en el acto de bienvenida al alumnado internacional que estudiará en la Universidade de Santiago de Compostela (USC) este curso académico, que tuvo lugar el pasado 16 de septiembre en el Pazo de Fonseca.

La representante de Emigración recordó a los alumnos que Galicia es una tierra que sabe acoger a la gente que llega de los países del exte-

rior y que agradece la huella cultural y social que aportan.

El acto, organizado por la Oficina de Captación Internacional de esta universidad, fue presidido por el rector de la USC,

Antonio López Díaz.

El International Students Welcome Day es un evento que sirve para dar la bienvenida a los más de 1.000 estudiantes extranjeros

con los que cuenta cada año en sus aulas la universidad compostelana. Al acto asistieron estudiantes de más de 35 países.

El acto, al que asistió Begoña Solís, tuvo lugar en el emblemático Pazo de Fonseca de la capital compostelana



Autoridades de la Xunta y de la USC recibieron a los nuevos alumnos.





“En octubre se estrenará la nueva campaña de promoción internacional”, dijo Arturo Bernal

## La Junta potencia la marca Andalucía en Estados Unidos, China y Japón

REDACCION, Sevilla

El consejero de Turismo, Cultura y Deporte, Arturo Bernal, ha informado en el Parlamento de las últimas acciones promovidas por el Gobierno andaluz para la captación de viajeros de emisores lejanos, con especial atención en países como Japón, China y Estados Unidos para, de este modo, afianzarlos como mercados destacados. Para ello, ha señalado, desde la Consejería “estamos desarrollando una estrategia que nos permita que ese 9% de media de viajeros procedentes de fuera de la Unión Europea crezca cada año”.

Estas acciones, ha detallado en su intervención, conforman una estrategia de largo alcance en el tiempo y en el espacio con la mirada puesta en estos tres países, “emisores con potencial de crecimiento y con un especial interés por segmentos que cuentan con una mayor capacidad de captación, motivos por los que en octubre se estrenará la nueva campaña de promoción internacional”.

En este sentido, Bernal ha señalado que “Andalucía cuenta con atractivos suficientes para que esto suceda”, ya que, a su riqueza patrimonial y paisajística, se han unido hitos de gran repercusión en estos países, como la Copa Davis y la Billie Jean Cup de tenis, que se celebrarán en otoño en la comunidad andaluza, la Solheim Cup de golf, los Premios Latin



El consejero Arturo Bernal, durante su comparecencia en el Parlamento.

Grammy que, por primera vez, se celebran fuera de Estados Unidos, o la celebración del Año Picasso.

Entre las acciones para potenciar la marca Andalucía por todo el mundo, el titular de Turismo, Cultura y Deporte mantuvo, durante una gira institucional en Estados Unidos, una serie de encuentros con multinacionales como Amazon, la Asociación de Jugadores de la NBA, compañías aéreas co-

mo JetBlue o los principales socios turísticos del mercado estadounidense, “con resultados fructíferos para seguir avanzando en la mejora de las conexiones aéreas y el impulso de Andalucía en este destino”.

En concreto, ha precisado, “Andalucía se promocionará en los soportes publicitarios de Amazon, que abarcarán no sólo la paquetería, sino también un ‘twitch unboxing’ destinado a ‘in-

fluencers top’ de Twitch”. Además, en estos encuentros se ha avanzado en las negociaciones con la aerolínea JetBlue para incrementar los vuelos directos a Andalucía, al mismo tiempo que la Asociación de Jugadores de la NBA se ha ofrecido para apoyar al Gobierno andaluz a reforzar la llegada de vuelos y visitantes estadounidenses y se han reforzado los contactos con los principales consorcios turísticos del mercado estadounidense, como Internova, Asta y Virtuoso.

Andalucía también estará presente este año, ha señalado Bernal, en la ITB China, un gran evento turístico que tras la pandemia vuelve a celebrarse de forma presencial. Entre las actuaciones con los países asiáticos se contemplan acuerdos promocionales con compañías como Ctrip, Asialink o Huawei; las jornadas que se están celebrando esta semana en Shangai y Pekín, y el inicio el próximo mes de octubre de la campaña internacional.

Por último, ha señalado, “celebraremos el primer foro inverso de Asia en Andalucía, un encuentro en la propia comunidad con profesionales y agentes de una decena de mercados que busca continuar con los buenos resultados de los cinco encuentros llevados a cabo en 2022 centrados en otros emisores de relevancia para el destino”.

### El titular de Turismo mantuvo, durante una gira institucional en Estados Unidos, una serie de encuentros con multinacionales

## El Centro Cultural Andalucía de Buenos Aires realizó su tercera peña flamenca Blanca Paloma

REDACCION, Buenos Aires

El pasado mes de agosto se realizó la tercera peña Blanca Paloma, peña que fue creada en el año 2000 y que volvió con toda fuerza este año con el objetivo de que los artistas flamencos ya establecidos y los nuevos artistas o los amateurs pudieran mostrarse a la comunidad del gran Buenos Aires.

Durante la celebración de esta tercera peña, los integrantes de la Comisión Directiva del Centro Cultural Andalucía de Buenos Aires (Cecaba) ofrecieron tapas españolas que el público pudo saborear mientras se esperaba el espectáculo. Tapas de jamón serrano, tortilla, patatas bravas, albóndigas, lentejas y berenjenas, entre las ofertas gastronómicas presentadas.

Recordando los orígenes de la peña Blanca Paloma y la historia del Cecaba, Yanina Martínez anunció el comienzo del espectáculo con la presentación del maestro Héctor Romero, guitarrista flamenco; la cantaora An Es-



Rocío del Cielo y José Gerbera actuaron en la peña flamenca.

tañ, por primera vez en esta zona; y Juan Manuel Villar en el baile, acompañando a la directora del Cecaba.

Uno de los presentes, el guitarrista rosarino Miguel Ángel Osuna, se unió a los artistas en

uno de los temas.

Al final de la presentación se unieron a bailar sevillanas algunas integrantes del grupo de baile ‘Luna Rociera’ de la institución y algunas de las integrantes de la Comisión Directiva.

Luego del postre y el café, llegó el momento de la copla a cargo de Rocío del Cielo, amiga de la casa desde hace años, quien compartió un tema en dúo con José Gerbera, vecino de Tres de Febrero y que desde hace unos años se dedica a interpretar este estilo. El público acompañó a Rocío en sus canciones, en sus estribillos, y más de una pareja salió a bailar al son del pasodoble.

Finalmente, agradeciendo a los voluntarios y organizadores que trabajaron denodadamente para que esta fiesta sea un éxito, se cerró la misma con la poesía de Guillermo Prada, un vecino de Santos Lugares, amante del flamenco y de las letras andaluzas.

El ambiente familiar y la buena predisposición de los asistentes hicieron que esta reunión fuera un éxito. El espíritu de estas peñas, el acercar a los artistas, los que quieren incursionar en este arte, los amantes del flamenco y de la música española, puedan unirse en un espacio especial, se está consiguiendo peña tras peña.

## Andalucía suma el segundo mejor registro histórico de exportaciones en los primeros siete meses de 2023

REDACCION, Sevilla

Andalucía alcanzó unas exportaciones por valor de 22.744 millones de euros entre enero y julio de 2023, cifra que supone su segundo mejor registro de la historia para los siete primeros meses de un año desde que se tienen datos homologables (1995).

Si bien se registra una bajada del 9% interanual, este importe supone hasta un 15,2% más (3.006 millones de euros) que las ventas al exterior contabilizadas entre enero y julio de 2018, el año que contaba con la mayor factura en los siete primeros meses, seguido de 2022. Por tanto, el de 2023 es el segundo mejor registro histórico, sólo por debajo del récord del pasado año.

El comportamiento de las exportaciones en los siete primeros meses de este año responde a un contexto marcado por la bajada hasta julio del precio internacional de la energía y las materias primas industriales (combustibles, hierro y acero, algunos minerales, etc.) y la sequía, que afecta seriamente al campo andaluz. En este sentido, la falta de agua revierte en la factura exterior de productos tan importantes como el aceite de oliva o las frutas. A pesar de este escenario, Andalucía comparte con Cataluña el liderazgo de las exportaciones agroalimentarias, con el 21% del total, gracias a la buena marcha de las hortalizas.

En concreto, Andalucía ha registrado unas ventas internacionales de alimentos y bebidas de 8.663 millones de euros entre enero y julio de 2023, pese a la citada ausencia de agua, que compromete notablemente la producción y, de forma más leve, también las exportaciones, que bajan su valor un 4% respecto a los siete primeros meses de 2022. En cualquier caso, la agroindustria andaluza aportó un superávit comercial de 4.554 millones a las cuentas de la Comunidad.

De otro lado, el capítulo energético incide igualmente en la balanza comercial general de Andalucía, que, con una tasa de cobertura del 95,7%, roza el equilibrio, con 4,2 puntos más que la media nacional, mientras que, si se tienen en cuenta sólo las ventas no energéticas, Andalucía obtendría un superávit de 5.157 millones de euros, con una tasa de cobertura del 137%, hasta 38 puntos más que la media española. Esto es consecuencia de que gran parte de los productos energéticos que compra España en el exterior para consumo en otras comunidades, accede a través del territorio andaluz, de forma que computan negativamente en su saldo comercial.

Los dos capítulos que experimentan una mayor subida del top 10 son industriales: el cobre y sus manufacturas, con un 37% más que entre enero y julio de 2022, y el de maquinarias, aparatos y material eléctrico, con un crecimiento del 17,4%.



Afirma Clara San Damián, “que Castilla y León coordine esta Red es una oportunidad”

## La Delegación en Bruselas reunió a 20 regiones de 7 países para abordar los desafíos demográficos

REDACCION, Bruselas

La Delegación Permanente de la Junta de Castilla y León en Bruselas convocó, el pasado día 14, la Red Europea de Regiones con Desafíos Demográficos (DCRN por sus siglas en inglés) con el objeto de darle un nuevo impulso en un momento clave en el que el reto demográfico está en todos los debates políticos de las instituciones europeas.

La Red de Regiones con Desafíos Demográficos se fundó en 2006 como una red abierta e informal de regiones afectadas por desafíos demográficos como el envejecimiento, el declive poblacional y la fuga de talento. Sus miembros son las oficinas en Bruselas de dichas regiones. La creación de la red surgió a iniciativa de las representaciones en Bruselas de las regiones de Limburgo (Holanda), Franco-Condado (Francia) y Brandemburgo (Alemania).

Los cambios demográficos son y seguirán siendo un gran reto para la cohesión económica y social de Europa, por lo que la sensibilización sobre el tema es esencial, y por ello son un factor importante a tener en cuenta y a debatir en todos los niveles gubernamentales, desde el local al europeo.

Los principales objetivos de la red son:

- Sensibilizar a las instituciones europeas sobre las necesidades específicas de las regiones afectadas por el cambio demográfico.
- Cooperar con las instituciones de la UE, en particular el Parlamento Europeo, la Comisión Europea y el Comité de las Regiones.
- Compartir información y ex-



CYLM

Los asistentes a la reunión convocada por la Delegación de la Junta en Bruselas.

periencias sobre cuestiones relacionadas con el cambio demográfico.

- Mejorar la cooperación sobre cuestiones demográficas entre las oficinas regionales con sede en Bruselas.

- Desarrollar proyectos comunes.

- Promover la cooperación entre las regiones y las partes interesadas, como las ONG y las universidades.

Castilla y León tomó las riendas de la coordinación de la misma en 2016, junto a la región alemana de Sajonia-Anhalt. Tras un periodo de menor actividad por la pandemia, se abre ahora una nueva etapa.

La Delegación Permanente en Bruselas está ejerciendo un impulso importante en asuntos trascen-

dentes para Castilla y León, como resaltó recientemente en su comparecencia ante las Cortes el consejero de Presidencia, Luis Miguel González Gago, al señalar que “desde la Consejería se están llevando a cabo una serie de actuaciones en acción exterior con el objetivo de llegar a todos los castellanos y leoneses que se encuentran fuera de nuestra comunidad, y para defender y representar nuestros intereses en el exterior”.

La reunión se mantuvo en la sede de la Representación Permanente de España, y en ella estuvieron presentes representantes de la región eslovaca de Trnava, de las regiones alemanas de Brandemburgo, Mecklenburgo-Pomerania, Sajonia-Anhalt, Sajonia y Turin-

gia; asimismo se contó con la presencia de las comunidades autónomas de Andalucía, Castilla-La Mancha, Extremadura, Galicia y La Rioja; las regiones francesas de Borgoña-Franco Condado, Centro-Valle del Loira, Gran Este, Normandía y Nueva Aquitania; las regiones italianas de Abruzzo, Friuli-Venecia-Julia y Piamonte, y la región sueca de Norte de Suecia. Esta red informal está abierta permanentemente a nuevas incorporaciones.

### “Una oportunidad”

Este encuentro fue dirigido por la Delegación, y en palabras de su directora, Clara San Damián, “que Castilla y León coordine esta Red

es una oportunidad. Somos una de las regiones de Europa más afectadas por la despoblación, y hay en marcha proyectos e iniciativas muy interesantes de distintas Consejerías, coordinadas por la Consejería de Medio Ambiente, Vivienda y Ordenación del Territorio, que tratan de abordar un problema que desgraciadamente compartimos con otras regiones. Compartir esas buenas prácticas y conocer otras que lleven a cabo otras regiones europeas es uno de los objetivos de esta Red”. Por otro lado, San Damián señaló que, “aunque es una red informal, si conseguimos unir a más regiones de otros países, podremos participar y hacernos oír en otros ámbitos donde se tomen decisiones sobre el problema que nos une. Con este impulso tenemos que ser más visibles”.

Para ello, durante la reunión se informó de las últimas iniciativas puestas en marcha por las instituciones europeas, como por ejemplo la plataforma de fomento del talento de la Comisión Europea, los procesos legislativos en curso como el futuro de la política de cohesión post 2027, las actividades programadas por la presidencia española del Consejo de la Unión Europea, y se abrió un diálogo sobre cómo acercar la red a los distintos servicios de las respectivas regiones para que sus actividades no se queden únicamente en Bruselas.

Además de establecer un calendario de reuniones, se programaron ya dos eventos de presentación de buenas prácticas para el mes de septiembre y noviembre, en los que Castilla y León participará junto con otras regiones europeas.

La fiesta será del 28 de septiembre al 1 de octubre

## La Casa de Castilla y León en Navarra se prepara para celebrar la festividad de la Virgen del Camino

REDACCION, Pamplona

La Casa de Castilla y León en Navarra ha comunicado el programa de actividades que se desarrollarán del 28 de septiembre al 1 de octubre para celebrar la festividad de la Virgen del Camino, patrona de la entidad.

El inicio del programa tendrá lugar el jueves 28 de septiembre, a las 18:30 horas, con el pregón de las fiestas en la Sala de Calderería. A continuación, tendrá lugar la presentación del libro ‘Vivir mejor es posible’, de Aranzazu Prieto Jimeno. El cierre musical estará a cargo de Sergio Ezcaray. La jornada concluirá, a las 21:00 horas, con un aperitivo en la sede de la entidad.

En la jornada del viernes 29, la actividad se traslada al Civivox Condestable, donde habrá un acto, a las 19:00 horas, sobre los pueblos de Castilla y León, dedicado este año a la localidad zamorana

de Puebla de Sanabria. Intervendrá su alcalde, José Fernández Blanco. Además, se presentará la revista ‘Gavillas’ y habrá un breve cierre musical. Esta jornada concluirá también con un aperitivo en la sede, a las 21:00 horas.

El Civivox San Jorge acoge el sábado 30, desde las 19:00 horas, un festival folclórico a cargo del grupo ‘Añoranzas’, de la Casa de Castilla y León; y el grupo ‘Raíces y Brotes’, del Hogar Extremeño. Un aperitivo en la sede cerrará la jornada.

El domingo 1 de octubre se celebrará el último día festivo. Arrancará a las 13:00 horas con una misa en San Cernin, cantada por Celemín. A las 13:45 horas, habrá danzas en la Plaza de San Francisco y, posteriormente, a las 14:30 horas, una comida de socios y autoridades. El fin de fiesta tendrá lugar en la sede social a partir de las 17:00 horas.

Anuncia también el Encuentro de Jóvenes sobre liderazgo

## La revista de la Casa en Madrid informa sobre el Congreso Internacional de Casas Regionales

REDACCION, Madrid

La revista de la Casa de Castilla y León en Madrid recoge en su número de septiembre información sobre la celebración del Congreso Internacional de Casas Regionales de Castilla y León, que tendrá lugar en Salamanca del 13 al 15 de próximo mes de octubre.

La publicación detalla el programa a desarrollar durante esos días de encuentro, que concentrará en la ciudad universitaria a representantes de la colectividad castellana y leonesa repartida por todo el mundo para reflexionar acerca de la realidad de las entidades, así como plantear cuestiones sobre su futuro.

Asimismo, la revista también ofrece datos informativos y requisitos para participar en el Encuentro de Jóvenes que se celebrará en Salamanca y Valladolid, del 5 al 16 de octubre, en el que se abordará el liderazgo de las nuevas generaciones en las entidades que agrupan a los castellanos y leo-

neses en América.

Las páginas de la publicación también recogen en esta ocasión noticias y reportajes sobre las actividades de las casas de la región repartidas por la península, entre las que destacan la exposición de tradiciones artesanales de la Casa de Móstoles, las XXXVI jornadas culturales o el Corpus Christi de la Casa de Salamanca de Leganés, el XXXI Certamen Nacional de Pintura Rápida del Hogar de Ávila en Madrid o la celebración del Día de Extremadura de la Federación de Casas Extremeñas en Madrid.

A mayores, informa de las actividades que se programan en la comunidad autónoma desde el punto de vista cultural, que sirven de reclamo para la participación de los ciudadanos en general, como el 36º festival de Música Española de León, el Otoño Musical Soriano, el III Festival Escenario Patrimonio de Castilla y León o la apertura de monumentos del Camino de Santiago.



La primera medida será la implantación de un programa de 200 becas

## Junta y universidades firman un protocolo para el retorno del talento a las empresas

REDACCION, Valladolid

El consejero de Economía y Hacienda, Carlos Fernández Carriero, y la consejera de Educación, Rocío Lucas Navas, han firmado, el pasado día 12, con los nueve rectores de las universidades públicas y privadas de Castilla y León un protocolo general de actuación entre el Instituto para la Competitividad Empresarial de Castilla y León (ICE), la Consejería de Educación y las instituciones académicas de la Comunidad para el desarrollo de un programa de atracción, retención y retorno de talento universitario en Castilla y León.

El protocolo ha sido firmado por los consejeros de Economía y Hacienda y de Educación, y los nueve rectores: Ricardo Rivero, rector de la Universidad de Salamanca; Antonio Largo, rector de la Universidad de Valladolid; Juan Francisco García, rector de la Universidad de León; Manuel Pérez, rector de la Universidad de Burgos; María del Rosario Sáez, rectora de la Universidad Católica 'Santa Teresa de Jesús' de Ávila; David García, rector de la Universidad Europea Miguel de Cervantes; Santiago García-Jalón, rector de la Universidad Pontificia de Salamanca; Alberto Gómez, Rector de la Universidad Isabel I; y Salvador Carmona, rector de la IE Universidad.

El objetivo del protocolo es la colaboración efectiva entre el ICE, la Consejería de Educación y las universidades de Castilla y León para potenciar la atracción, retención y retorno del talento —especialmente de los egresados universitarios— la estabilización laboral y su empleabilidad en las empresas de la Comunidad.

Asimismo, con esta colabora-



Los dos consejeros de la Junta posan junto a los nueve rectores de universidad.

ción se realizarán acciones coordinadas para:

- Identificar competencias y perfiles profesionales con mayor demanda por las empresas de Castilla y León y en especial de perfiles científico-técnicos.

- Implantar un programa de formación práctica en el ámbito de la empresa que impulse la adquisición de competencias profesionales prioritarias para la atracción, retención y retorno del talento en los ámbitos vinculados con la competitividad empresarial.

- Desarrollar medidas que favorezcan la contratación por parte de empresas y entidades innovadoras de Castilla y León de graduados y titulados universitarios, y especialmente de aquellos que realicen el doctorado en las universidades de Castilla y León.

- Y, finalmente, fortalecer la colaboración universidad-empresa entre el sistema universitario de Castilla y León y las empresas y emprendedores de la Comunidad como mecanismo de impulso de la competitividad del tejido empresarial castellano y leonés.

El protocolo tendrá una vigencia de cuatro años y contará con una comisión de seguimiento con representantes de cada uno de los firmantes con reuniones semestrales de seguimiento.

### 200 becas Talento ICE

La primera medida de este protocolo será la puesta en marcha por parte del ICE de un programa de 200 becas para estudiantes de posgrado de las universidades de la Comunidad,

para una estancia de entre seis y nueve meses en empresas, centros tecnológicos o asociaciones empresariales, vinculando dicha experiencia a un proyecto de innovación, internacionalización, financiación o infraestructuras empresariales, es decir, a un proyecto de mejora de la competitividad empresarial. Cada beca estará dotada con 6.480 euros.

Los estudiantes participantes en el programa deberán estar realizando estudios de posgrado, doctorado, máster o títulos propios antes de iniciar la estancia, lo que facilitará un primer contacto con la realidad empresarial antes de finalizar sus estudios de especialización. Asimismo, para las empresas, será la oportunidad de conocer y retener el talento que surge de las universidades de Castilla y León.

## La Junta concede una subvención de 20.000 euros a la Fundación Cultural Hispano-Brasileña

REDACCION, Valladolid

El Consejo de Gobierno, en su reunión del pasado jueves 21, ha autorizado a la Consejería de Cultura, Turismo y Deporte la concesión de una subvención de 20.000 euros a la Fundación Cultural Hispano-Brasileña, destinada a financiar actividades culturales durante el año 2023. Esta Fundación tiene como principal objetivo fomentar y desarrollar la cultura brasileña en España, mediante la financiación y promoción de actividades formativas, científicas y culturales.

### Entidad sin ánimo de lucro

La Fundación Cultural Hispano-Brasileña fue constituida por la Universidad de Salamanca y la Embajada de Brasil en España como una entidad cultural privada, sin ánimo de lucro. La Junta de Castilla y León es miembro del patronato de esta Fundación.

Esta fundación actúa a través de líneas estratégicas y temáticas que sirven de directrices para una promoción coherente con el área cultural: dinámica, diversa, atemporal y de interés universal. En ese ámbito, busca un mayor acercamiento entre las sociedades brasileña y española, a través del conocimiento de sus culturas.

Las actividades objeto de esta subvención serán, entre otras, la exposición de material etnográfico 'Un indio descenderá de una estrella. Viaje filosófico a la Amazonía 1783-1792', en el Patio de Escuelas de la Universidad de Salamanca, así como conciertos de música brasileña a cargo de Lucas Argel y Vanessa Borhagian.

## El Centro Regional Castellano y Leonés de Tres Lomas organizó una charla sobre la ley de memoria democrática

REDACCION, Bahía Blanca

El Centro Regional Castellano y Leonés de Tres Lomas realizó, el martes 5 de septiembre, en las instalaciones de la Cámara de Comercio e Industria de esa ciudad, una charla sobre la ley de memoria democrática (ley de nacionalidad conocida como de nietos) y programas de ayudas para la colectividad española en Argentina y en ocasión del retorno a España, como así también, sobre asistencia sanitaria.

Los disertantes, quienes se conectaron en forma virtual, fueron la consejera general de la Emigración y presidenta del Consejo de Residentes Españoles de la demarcación Consular

Bahía Blanca, Mabel Herrero Pérez, quien disertó sobre la ley de memoria democrática, y el responsable de la Oficina del Ministerio de Trabajo de España en Bahía Blanca, Mario Alvarez Themtham, quien informó sobre los trámites que se realizan en la oficina a su cargo.

La presentación estuvo a cargo de la presidenta del Centro, María Beatriz Romillo.

Como era de esperar, la mayor cantidad de consultas tuvo que ver con el tema nacionalidad.

Durante la charla, además de personas radicadas en esa ciudad, habían llegado interesados desde Salliqueló y Quenumá.



Asistentes a la charla virtual en el Centro Regional Castellano y Leonés de Tres Lomas.

Las autoridades del Centro agradecieron tanto a Herrero como a Álvarez por la predisposición para realizar la charla.

Estuvieron presente en la actividad, los cinco presidentes que ha tenido la entidad en estos 21 años de vida: María Alejandra

Belachur, Ida Pérez Robles, Graciela Calvo, Ignacio Martínez Ruffinatti y María Beatriz Romillo, la actual.





Liliana Acosta ■ Presidenta del Club Archipiélago Canario en Buenos Aires

## “En Argentina, en situación desesperante estamos todos y el colectivo canario no es de mucho poder adquisitivo”

MARIANA RUIZ, Buenos Aires

A lo largo de más de ocho décadas, el Club Archipiélago Canario ha mantenido viva la llama de la canariedad en Argentina y brindado cobijo a miles de emigrantes que llegaron al país, en las primeras décadas del siglo XX, en busca de oportunidades. La contracara es la situación del país que se torna, una vez más, enormemente desafiante para la gran mayoría de sus habitantes, en general, y, en particular, para el colectivo canario.

Los directivos de la entidad, dijo su presidenta, Liliana Acosta, pusieron en conocimiento de ello a las autoridades canarias que visitaron Argentina el pasado 10 de septiembre con motivo de la inauguración del Día de la Emigración Canaria. Liliana Acosta explicó algunos temas a ‘Canarias en el Mundo’.

**Pregunta.** ¿Cuál es la situación del colectivo canario en Argentina?

**Respuesta.** Si bien no quedan muchos canarios de origen, hay muchos hijos de canarios que están atravesando una situación difícil.

En Argentina, hoy por hoy, en situación desesperante estamos todos y el colectivo canario no es de mucho poder adquisitivo. Es gente muy trabajadora, que quizás tengan su casa propia con dificultad para mantenerla.

**P.** ¿Hay programas autonómicos que atiendan esta situación?

**R.** Hubo programas de apoyo sanitario y alimentarios en Argentina en época del 2001 pero en la actualidad no. Sí los hay en Venezuela. Pensamos solicitar que vuelvan a apoyar a los colectivos en Argentina, para hacer frente a la situación actual.

**P.** ¿Existen o se fomentan los vínculos de ida y vuelta entre las Islas y los colectivos en el exterior?

**R.** Me llama poderosamente la atención las cosas que hace la Xunta de Galicia en relación a sus colectivos en el exterior, los intercambios que tienen, etc. Desgraciadamente, Canarias no fomenta esos vínculos.

Antes de la pandemia hubo una línea de becas para realizar un máster en Canarias pero en este momento no hay líneas de cooperación con Argentina en marcha.

**P.** ¿Están retornando los canarios? Y en ese caso, ¿quiénes están retornando?

**R.** Hay un poquito de todo. Hay personas mayores que, al cobijo de familiares que están allí, decidieron viajar. También conozco algunos jóvenes que han ido en busca de oportunidades.

En lo que yo conozco de la colectividad no es muy importante la corriente migratoria para allá. Son algunos. Tampoco hay programas de apoyo al retorno o incentivos. Hay una ayuda al retorno, cuando están allí pero que no es muy significativa.



En la mesa cabecera, Liliana Acosta —en el centro—, acompañada por Álvaro Acosta Martín, expresidente honorario, y Blanca Acosta, durante la celebración del 82º aniversario del Club Archipiélago Canario.

M.R.



Integrantes de la Comisión Directiva de la entidad.

M.R.

El tema es que Canarias recibe una gran inmigración furtiva que llega desde África, a la que tiene que responder.

**P.** ¿Cómo se vive el retorno en el seno familiar?

**R.** La migración es muy dura para las familias. En mi experiencia personal te puedo contar de mi hija y mi hermano, que han retornado.

Mi hermano, que en 2001, tras haber sido víctima de algunos hechos de inseguridad, emprendió el viaje, al revés que mi padre y mi hija lo hizo en 2003.

En retorno se vive con la tristeza de tener el corazón repartido.

Es muy duro pero es una cosa que los hijos de emigrantes lo llevamos prácticamente en la sangre. Nos educamos en ese sentimiento y lo conocemos a través de todos los relatos.

Gracias a Dios que este país ha sido y sigue siendo para los emigrantes, verdaderamente, un país de brazos abiertos en todo. Se encuentra aquí con cobijo de la sanidad, del trabajo para los que tienen intención de trabajar.

### Más de ocho décadas de historia del Club

El Club Archipiélago Canario

se fundó el 19 de enero de 1941, fruto de la fusión de tres entidades canarias que existían previamente —la Sociedad de Socorros Mutuos en Buenos Aires y las asociaciones canarias de Quilmes y La Plata— con el objetivo de reunir al colectivo, compartir recuerdos y tradiciones canarias y transmitir las a hijos, nietos y amigos.

Su primera sede fue una antigua casona en el barrio porteño de Flores. Luego, la entidad se mudó a una casa más grande y cómoda que la anterior, en la calle Yerbal, siempre en el mismo barrio.

En 1958, el Club pudo concretar el sueño de contar con sede

propia, un inmueble situado en la calle Rivera Indarte, 278/80, a pocas cuadras (calles) de la anterior, que continúa siendo sede actualmente.

Desde su fundación, la trayectoria del Club Archipiélago Canario ha estado vinculada al folclore regional. Su rondalla ha participado en festivales, certámenes y concursos reconocidos en Argentina y el exterior.

La agrupación ha sido dirigida por personalidades reconocidas del mundo artístico como Juan Padilla Gundemaro, Rafael Díaz Páez, Chencho Perera, Servando Lubari, Enrique González, Fernando Sánchez, Luís Elbe, Marice Torres, Liliana Acosta (cuerpo de danzas) y el excelente músico Isidoro Naranjo (rondalla y coro).

Entre sus voces cabe recordar a Gloria Álvarez; Marta González; Jorgelina Sánchez; Antonia Gómez; Blanca y Tina Acosta; Ana María Hernández; el prestigioso poeta Vicente Hernández Clavijo, autor de ‘El Teide y la nube gris’ y muchas otras obras; su hermano Juan; Manuel Guerra; Oscar Rodríguez; Ana María Rodríguez; Rosita Naranjo; Alarico Hernández y Maricarmen Guerra. Desde su fundación, han presidido la entidad Miguel Calcerrada; Esteban Viera; Juan Martínez; Francisco Febles; Francisco Hernández; Álvaro Acosta Martín y Liliana Acosta, su actual presidenta.

Con su trayectoria —trazada por los emigrantes canarios, sus hijos, nietos y descendientes—, el Club Archipiélago Canario deja una huella indeleble de la cultura regional en la sociedad argentina.

Legado que el Gobierno autónomo de Canarias, a propuesta del entonces presidente del Gobierno de Canarias, Román Rodríguez Rodríguez, reconoce al otorgarle la Medalla de Oro de Canarias 2003.

### Un sentido homenaje a Álvaro Acosta

Ante el reciente fallecimiento del presidente honorario de la entidad, Álvaro Acosta Martín, sus directivos y socios expresan “su profundo respeto para quien ha trabajado incansablemente por la colectividad canaria y española, con entrega absoluta, responsabilidad e inmejorable cordialidad”.

“Ha dejado su legado que siempre será valorado y reconocido”. “Los valores que ha vivido en su vida serán ejemplo para muchos de nosotros”, expresa el sentido mensaje de despedida.

“Adiós al hermano, al padre, al abuelo, bisabuelo y amigo. Adiós al querido ‘Yeyo’. Vuela alto don Álvaro que el Señor de los cielos te reciba junto a Él. Aquí, todos los que te queremos, te recordaremos siempre como el gran hombre que fuiste”, concluye.



Estas subvenciones cuentan con una dotación presupuestaria de 150.000 euros

## Canarias otorga las ayudas de gastos de funcionamiento a entidades en el exterior

REDACCION, Tenerife

El Boletín Oficial de Canarias (BOC) ha publicado la resolución de la concesión definitiva de subvenciones para colaborar con los gastos generales de funcionamiento de las entidades canarias del exterior para el año 2023.

El plazo de ejecución de las ayudas, que cuentan con una dotación presupuestaria de 150.000 euros, es entre el 1 de enero de 2023 y el 30 de octubre de 2023.

El abono de las subvenciones se realizará en un solo pago, mediante transferencia bancaria, previa justificación de la realización de las actividades objeto de subvención.

En todo caso, el pago se podrá fraccionar en el caso de las justificaciones que se presenten a lo largo del año. En cualquier caso, la fecha límite para presentar en tiempo y forma la justificación relativa a la totalidad de las actividades subvencionadas será el 15 de noviem-

**La fecha límite para presentar en tiempo y forma la justificación relativa a las actividades subvencionadas será el 15 de noviembre**

bre de 2023.

Habida cuenta de la actual prohibición de recibir divisas en las cuentas abiertas en sucursales bancarias venezolanas, en el caso de las entidades canarias que tengan su cuenta bancaria en territorio venezolano, el pago de las subvenciones se tramitará a través de la Fundación Canaria para la Acción Exterior.

Las cuatro entidades que más dinero reciben son de Venezuela. El Hogar Canario Venezolano y Fundación Garajonay reciben 7.000 euros cada una; la Unión Canaria de Venezuela, 6.822 euros; y la Hermandad Nuestra Señora de las Nieves, 5.771,55 euros.

Le siguen en cuanto a cantidad, el Centro Canario de Rosario, con 5.513,12. Por su parte, el Hogar Canario Larense, la Fundación de Emigrantes Canarios FE-

CAN, La Fundación Canaria de Mérida y el Centro Hispano Venezolano del Estado de Aragua recibirán 5.340,84 cada uno.



José Téllez, director general de Emigración.

La subvención para el Hogar Hispano del Yaracuy, el Hogar Hispano de Valencia y el Centro Cultural Español Cervantes El Tigre será de 4.910,13 euros para cada uno mientras que la Casa Canaria de Altagracia de Orituco recibirá 4.479,41 euros.

El Hogar Canario de Mérida, el Centro Social y Deportivo Canario Venezolano de San Carlos y la Asociación Civil Amigos del Garoé contarán con una ayuda de 4.048,7 euros cada una.

El Hogar Canario en las Islas Baleares, el Hogar Canario de

Sevilla, la Casa de Canarias en Valladolid, la Casa de Canarias en Aragón y la Asociación Canarias en Berlín recibirán 3.876,42 euros cada una, mientras que la Asociación Canaria Zona Norte contará con 3.790,27 euros y los Centros Canarios de Brasil percibirán 3.780 euros.

La resolución también recoge la ayuda de 3.617,99 euros para el Hogar Canario Venezolano de Coro y para la Asociación Hijos y Amigos Virgen del Pino de Gran Canaria mientras que el Club Social Archipiélago Canario de Buenos Aires contará con 3.359,56 euros.

Fedecanarias, la Colectividad Canaria del Departamento de Maldonado, el Club Social y Deportivo Palo Negro, el Centro Hispano de Villa de Cura, Centro Hispano de El Sombrero, la Asociación Islas Canarias de Maldonado, la Asociación Buscando Raíces Grupo Tala de Descendientes Canarios y Asocandelaria recibirán 3.187,27 euros cada una.

El listado de organizaciones que contarán con ayuda del Gobierno lo cierra el Espacio Cultural Islas Canarias Uruguay Identidad Guanche, que recibirá 2.128 euros.

## La Muestra de Cine de Lanzarote tendrá al fenómeno de la emigración como protagonista

REDACCION, Tenerife

La Muestra de Cine de Lanzarote, que se celebrará entre el 23 de noviembre y el 3 de diciembre, tendrá la emigración como tema protagonista. La emigración ha dejado una huella fundamental en la historia de Lanzarote y de Canarias, tanto en sus formas de vida, como en su economía, en su cultura o en su estructura social.

Además de una amplia selección de películas de la historia del cine, se llevarán a cabo numerosas actividades paralelas, como encuentros con emigrantes de la Isla, charlas, debates, pateadas o sesiones infantiles y escolares en las que se profundizará sobre el primer momento de los procesos migratorios: aquel en el que alguien decide o se ve obligado a abandonar su hogar. Durante la Muestra también asistirán a la isla cineastas y especialistas de primer nivel nacional e internacional para abordar el tema de la edición. El cartel de este año, realizado una vez más por el prestigioso diseñador lituano Jurgis Griškevičius, refleja con la imagen sintética de una maleta, el momento en el que se prepara el abandono del hogar.

Durante los 11 días que dura la Muestra de Cine de Lanzarote, se analizará desde un punto de vista cinematográfico, cultural y también popular, la emigración, es decir, el momento de la salida de personas del lugar en el que han desarrollado su vida.

Javier Fuentes Feo, director del certamen, ha señalado que "esta edición va a ser una de las más emotivas que hemos organizado hasta la fecha, porque la emigración ha marcado nuestra historia como isla. Durante siglos y hasta el día de hoy, por motivos muy diversos, la gente de Lanzarote se ha visto empujada a abandonar la isla. En esta edición vamos a ver, a escuchar y a sentir historias increíbles, de gente de nuestra tierra, y a la vez vamos a tener películas que contarán esas mismas sensaciones vividas en sitios y culturas lejanas. Va a ser una experiencia totalmente transformadora".

Junto a la sección 'Trasfoco', en la cual se integran todas las actividades relacionadas con la emigración, la Muestra contará una vez más con otras secciones importantes que han ido adquiriendo un gran prestigio a lo largo de los años, como la Sección Oficial de Largometrajes, que contará con películas de todas partes del mundo y la asistencia de sus directores, o la sección 'Cruce de caminos: cineastas de Canarias', destinada a la exhibición de cortometrajes producidos y/o filmados en Canarias o dirigidos por cineastas nacidos o residentes en las islas, cuyos directores también viajarán a la isla.

La 13ª Muestra de Cine de Lanzarote está organizada por la asociación sin ánimo de lucro Tenique Cultural y cuenta con el patrocinio del Cabildo de Lanzarote, la Sociedad de Promoción Exterior de Lanzarote, a través de su marca de producto Lanzarote Film Commission, de los Centros de Arte, Cultura y Turismo y del Instituto de la Cinematografía y de las Artes Audiovisuales de España.

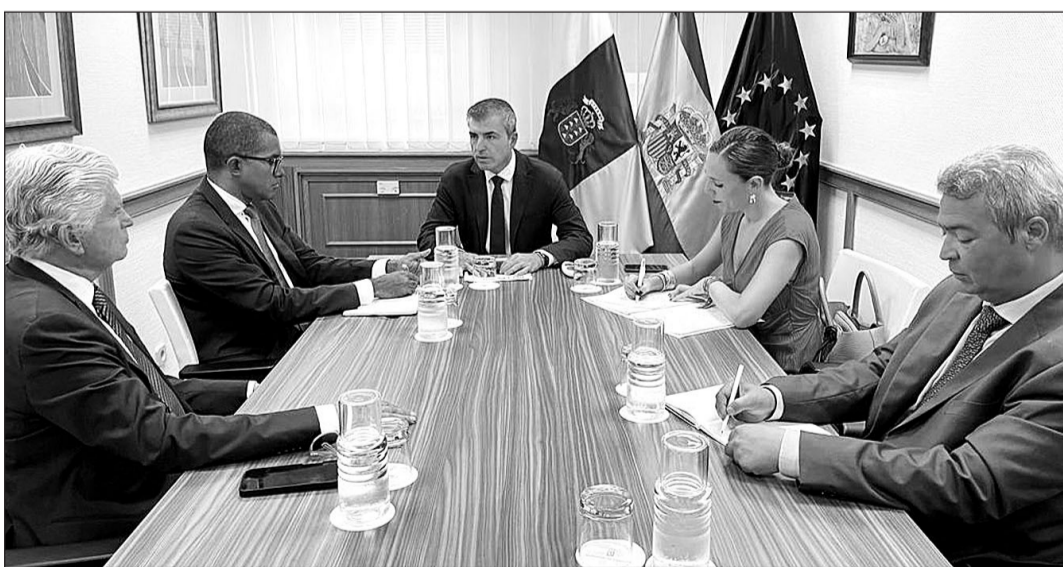
El vicepresidente Manuel Domínguez recibió al ministro caboverdiano de Turismo

## Canarias y Cabo Verde coinciden en la necesidad de estrechar lazos en turismo y comercio

REDACCION, Tenerife

El vicepresidente y consejero de Economía, Industria, Comercio y Autónomos del Gobierno de Canarias, Manuel Domínguez, y la consejera de Turismo y Empleo, Jéssica de León, han mantenido, el pasado día 11, un encuentro con el ministro de Turismo y Transportes de Cabo Verde, Carlos Jorge Duarte, con el objetivo de reforzar las relaciones entre ambos archipiélagos y ahondar en las oportunidades de colaboración que existen, tanto en materia de turismo como en comercio.

La reunión ha sentado las bases para establecer nuevos lazos de cooperación que favorezcan sinergias, tanto institucionales como de carácter público-privado, entre Canarias y el país africano. "Existe interés por parte de la inversión canaria en Cabo Verde y también desean conocer, de manera más cercana, nuestra forma de trabajar y la experiencia que atesoramos en materia turística. Queremos que Cabo Verde siga siendo un país de oportunidades. No sólo para las empresas de las islas, sino para toda la ciudadanía canaria en cuanto al turismo se refiere", subrayó el vicepresidente.



El vicepresidente Manuel Domínguez, durante la reunión con el ministro de Turismo caboverdiano.

El Gobierno de Canarias ha establecido una hoja de ruta que comenzará con una visita a Cabo Verde que establezca nuevas líneas de cooperación centradas en la formación y el análisis de las oportunidades de inversión. Domínguez aseguró también que "ya hemos plasmado algunos encuentros, que tendrán lugar en Gran

Canaria y Tenerife, para que las empresas conozcan las oportunidades que ofrece la expansión hacia Cabo Verde".

El turismo supone alrededor del 25% del PIB de Cabo Verde y casi un 20% del total de los puestos de trabajo. El gobierno caboverdiano ha puesto en marcha "un plan de promoción turística, basa-

do en la sostenibilidad medioambiental, económica y social, con el objetivo de favorecer el efecto multiplicador del turismo sobre otros sectores como la agricultura", apuntó el ministro Carlos Jorge Duarte, que puso también de relieve la necesidad de mejorar la conectividad actual entre ambos territorios.



Muestra su “preocupación” que no se incluya a los residentes en el exterior sin Seguridad Social española

## El CRE de París lamenta el nuevo cambio de criterio sobre los viajes del Imsero

REDACCION, París

El Consejo de Residentes Españoles (CRE) de París ha emitido un comunicado en el que manifiesta su preocupación por la no inclusión, en la reciente convocatoria del Imsero, de los residentes en el exterior sin la Seguridad Social española.

El CRE recuerda que el 17 de octubre pasado, después de una lucha de varios años, se recuperó para los residentes en el exterior que no disponían de la seguridad española el poder participar de nuevo en los viajes del Imsero. Rememora también las palabras de la ministra de Derechos Sociales y Agenda 2030, Ione Belarra: “Sé que esta es una reivindicación que las asociaciones habéis formulado en muchas ocasiones y tras estudiar de nuevo esta cuestión, me alegra mucho comunicaros que el programa se ampliará a todos los ciudadanos y ciudadanas que tengan 65 años o más, sea cual sea el sistema de seguridad social del que sean pensionistas”.

El CRE apunta en su escrito que entonces la ministra argumentaba, para incluir a este colectivo en los viajes, lo siguiente: “La lectura debe hacerse de forma subordinada al mandato legal de los artículos 18 y 20 de la Ley del Estatuto de ciudadanía española en el exterior”. Esta ley establece que “el Estado extenderá para los españoles en el exterior y sus familiares, la acción protectora de la Seguridad Social y que



Ione Belarra, ministra de Derechos Sociales y Agenda 2030.

los poderes públicos adoptarán las medidas necesarias para potenciar la red de servicios sociales, fomentando asimismo la realización de actividades encaminadas a la consecución de su bienestar integral”.

### “Sorpresa y preocupación”

El CRE de París muestra su “sorpresa y preocupación” al ver que la reciente convocatoria del 26 de junio 2023 “no recogía estos derechos recuperados en octubre 2022 y volvía a excluir de estos viajes a los residentes en el exterior que no disponían de la

Seguridad Social Española”.

El Consejo de Residentes parisino destaca que “es una consternación para este colectivo, estos viajes son, en muchos casos, los únicos que hacen los jubilados a su país de origen. Son una oportunidad para el reencuentro con su cultura y una vía para reconocer a quienes han contribuido durante toda su vida a la recuperación económica de España. En muchos casos, son la única manera que tienen de viajar, ya que hicieron y hacen su vida aquí y no piensan retornar, aunque siguen llevando España en el corazón”.

“Nuestra sorpresa fue mayús-

cula –siguen apuntando– porque dábamos por superada esa reivindicación y el trabajo como CRE y con los consejeros generales del CGCEE era consolidar estos derechos, pero sobre todo extenderlos a otros países que los han perdido y no los han todavía recuperado, así como de una manera consecuente el número de plazas. También nos parece necesario abrir estos viajes al terminalismo con miles de plazas y aumentar del mismo modo los viajes culturales, este año pasado solo hubo 178 para toda Europa”.

El comunicado resalta que “sólo en Francia este año pasado se presentaron 3.600 solicitudes para 2.100 plazas, es decir 1.500 personas se quedaron fuera con las ganas de venir a su país y la frustración de no poder hacerlo. En los quince países europeos que pueden disfrutar de estos viajes se ofertaron 4.000 plazas en total y no pudieron participar unas 3.000 personas. Estas plazas son a todas luces insuficientes, necesitamos aumentar a 10.000 las plazas para Europa. En 2010 solo Francia disponía de casi 8.000”.

El CRE denuncia que “llevamos meses tratando de comunicarnos con el Ministerio de Inclusión, Seguridad social y Migraciones para aclarar este asunto. Las consejerías de trabajo que contactamos y que también lo intentan nos dan la misma respuesta: no tenemos información”.

## El Constitucional rechaza revisar las papeletas nulas del voto exterior en Madrid

REDACCION, Madrid

El Tribunal Constitucional ha rechazado por unanimidad el recurso del PSOE contra la sentencia del Supremo que desestimó revisar más de 30.000 votos nulos contabilizados en Madrid en las elecciones generales del 23 de julio, que eran claves para facilitar la investidura de Pedro Sánchez. Fuentes jurídicas han informado de que la Sala Segunda del tribunal de garantías ha seguido el criterio de la Fiscalía al desestimar el recurso, una petición de los socialistas que ansiaban poder recuperar un escaño perdido a favor del PP.

Los magistrados han respaldado así la ponencia de la magistrada Laura Díez que sostenía en líneas generales que no existe un derecho incondicionado para permitir un nuevo recuento de votos cuando no hay indicios de irregularidad.

Desde que culminó el escrutinio general con el voto exterior, que confirmó un escaño más para el PP (137), el PSOE ha agotado todas las vías para solicitar ese recuento con la esperanza de poder recuperar ese escaño perdido, con el que sólo hubiera sido necesario la abstención de Junts para una eventual investidura de Pedro Sánchez. Ahora, deberá buscar el sí.

El tribunal sigue de esta forma la línea del Ministerio Fiscal, que había enmendado su posición dado que en el procedimiento ante el Supremo apoyó el recurso del PSOE “ante lo ajustado del resultado electoral” y para “despejar cualquier asomo de duda razonable sobre la voluntad verdadera y exacta” de los ciudadanos.

Pero ahora, se ha opuesto a la petición de los socialistas al entender que los argumentos expuestos en la sentencia del Supremo, que avaló a la Junta Electoral Central, “se ajustan a la doctrina que emana de la jurisprudencia constitucional”.

El Supremo consideró que no se daban los requisitos exigidos en la doctrina ni se habían aportado datos que verifiquen la relevancia del recuento en el resultado final. “La mera diferencia numérica en los resultados que se aduce en este caso (1.200 votos) no es base suficiente para la revisión”, sentenció el Supremo.

Y ahora la Fiscalía explica que dicha doctrina “no permite reconocer la existencia de un derecho incondicionado, basado en la mera voluntad manifestada de los interesados, a la revisión por las Juntas Electorales de los votos declarados nulos y no protestados”. “Ni sostener que tal supuesto derecho forma parte del contenido esencial del derecho fundamental a acceder en condiciones de igualdad a los cargos públicos representativos”, añade la Fiscalía en relación al artículo 23 de la Constitución.

Se abordarán las propuestas presentadas por las diferentes comisiones y por la Comisión Permanente

## El Museo de la Emigración de Asturias acogerá el Pleno del Consejo General de la Ciudadanía Española en el Exterior

REDACCION, Madrid

La Fundación Archivo de Indianos-Museo de la Emigración de Asturias, situado en Colombres, en el municipio de Rivadeva, acogerá los próximos 6 y 7 de noviembre el III Pleno del VIII Mandato del Consejo General de la Ciudadanía Española en el Exterior (CGCEE).

La Fundación Archivo de Indianos-Museo de la Emigración se constituyó el 22 de mayo de 1987 en la denominada ‘Quinta Guadalupe’, construida en 1906 por el emigrante a México Iñigo Noriega Laso.

### Espacio exterior

La falta de espacio en el Museo obligará a la organización del Consejo a habilitar algún espacio exterior para poder llevar a cabo las reuniones. Además, los participantes deberán alojarse en el municipio de Llanes.

Durante los dos días de traba-



La sede de la Fundación Archivo de Indianos-Museo de la Emigración de Asturias acogerá el Pleno del CGCEE.

jo, tanto los consejeros electos como los designados por la Ad-

ministración, abordarán las propuestas presentadas por las dife-

rentes comisiones y por la Comisión Permanente.



Juan Carlos Gafo ■ Cónsul de España en Zúrich durante los últimos cinco años

## “La pandemia constituyó un importante reto, pero este Consulado nunca cerró al público”

ALEJANDRA PLAZA, Zúrich

La vida de Juan Carlos Gafo, cónsul de España en Zúrich los últimos cinco años, es una verdadera aventura llena de cambios y experiencias en diferentes partes del mundo. Nacido en Madrid en una familia de clase media, siempre tuvo una fuerte atracción por otras culturas y lenguas desde una edad temprana. Después de pasar por la Marina y convertirse en jurídic de la Armada, finalmente logró cumplir su sueño de convertirse en diplomático. Su carrera diplomática comenzó en España, pero pronto lo llamaron para participar en una Conferencia de Paz sobre Oriente Medio en 1991, marcando el comienzo de una serie de asignaciones internacionales relacionadas con los derechos humanos. En particular, pasó tres años en Jerusalén, donde España apoyó un papel importante en el proceso de Paz de Oriente Medio y donde nacieron sus dos hijos. Luego, se mudó a Irán.

Después de su tiempo en Irán, se trasladó a Buenos Aires, en un período tumultuoso. España tenía una presencia significativa en Argentina en ese momento y él experimentó de primera mano los desafíos y oportunidades que surgieron durante esa época, como el ‘corralito’. De regreso a España, asumió varios cargos importantes, incluido el de director general de protocolo de la Presidencia del gobierno.

Buscando un nuevo comienzo, se trasladó a Australia durante cuatro años antes de finalmente obtener su asignación en Zúrich. En Suiza, encontró un equilibrio perfecto entre su trabajo consular y la participación en actividades culturales. A pesar de los desafíos de la pandemia, el Consulado en Zúrich se mantuvo abierto y adaptó sus servicios para atender a la comunidad española. Esta labor de cinco años ha destacado por su cooperatividad desde el minuto uno. Uno de los logros más relevantes ha sido, sin duda, la colaboración con el CRE (Consejo de Residentes Españoles) en la organización de charlas informativas para la comunidad española en el extranjero, acercando las instituciones a la ciudadanía y abordando temas como fiscalidad, nacionalidad, las ALCE y atención consular a mujeres víctimas de violencia de género. También cabe destacar la apertura de una biblioteca gratuita en las instalaciones consulares en colaboración con el Ateneo Español de Zúrich, incluyendo una sección infantil para el disfrute de todos. Juan Carlos Gafo ha fomentado el asociacionismo y ha participado activamente en la vida social y cultural de la diáspora, asistiendo y organizando eventos dedicados a la ciencia y la música.

**Pregunta.** Se le conoce como persona cercana, sociable, amante de la cultura, los deportes y los viajes. ¿Quién es Juan Carlos Gafo?

**Respuesta.** Todos somos seres complejos y nunca es fácil definirse en unas palabras, aunque todo lo que menciona son, en efecto, algunas de mis aficiones y algunos de los rasgos de mi carácter. Me considero, ante todo, una persona normal, que ha tenido la fortuna y el privilegio de desarrollar su vocación, de formar una familia y de gozar a lo largo de su vida de experiencias únicas y enormemente enriquecedoras.

**P.** ¿Puede hablarnos un poco sobre sus responsabilidades como cónsul en Zúrich y cuál ha sido el propósito principal de su puesto?

**R.** Un cónsul debe ser, ante todo, una persona al servicio de su comunidad y ello conlleva asistir al conjunto de españoles que residen en su demarcación en todos los aspectos de su vida administrativa (registral, documental, social, asistencial y electoral, entre otros), pero también conocer sus problemas y trasladarlos a las autoridades centrales, intentar mejorar los servicios de atención e información, fomentar y mejorar las relaciones con las autoridades suizas y los representantes de otros países, impulsar actividades en apoyo de la colectividad y trasladar una imagen positiva de España que redunde, en definitiva, en un mejor posicionamiento de nuestro país y en un mejor servicio a favor de nuestra emigración.

**P.** En cuanto a los servicios consulares, ¿cuáles han sido las principales solicitudes o asuntos que ha atendido su consulado durante este tiempo?

**R.** Además del trabajo ordinario de cónsul, he intentado acercarme lo más posible a nuestra comunidad de españoles, conocer sus problemas, organizar actividades informativas, potenciar la cultura y el arte como formas de encuentro e intercambio, desarrollar las redes sociales que, por cierto, no existían cuando me incorporé a mi puesto. En definitiva, abrir el Consulado a nuestra comunidad y convertirlo, en la medida de lo posible, en la casa de todos los españoles.

**P.** ¿Cuáles considera que han sido los mayores desafíos o dificultades a los que se ha enfrentado como cónsul de España en Zúrich y cómo

los abortó? ¿Y si tuviese que destacar un logro o un reto conseguido?

**R.** Los desafíos han sido múltiples. La comunidad de españoles registrados en la demarcación de este Consulado General ha crecido en casi 10.000 personas durante estos cinco años y el personal del Consulado no ha aumentado al mismo ritmo, es más, ha menguado por diversas razones (jubilaciones, promociones internas, traslado a otras oficinas de la Administración). Ello ha provocado una creciente sobrecarga de trabajo. La reciente Ley de Memoria Democrática y la eliminación del voto rogado y el consecuente au-



Juan Carlos Gafo, cónsul en Zúrich durante los últimos cinco años.

mento del número de votantes en los últimos procesos electorales han sido también factores que han contribuido al incremento de dicha carga. La pandemia constituyó un importante reto, pero este Consulado nunca cerró al público ni estableció obligatoriedad alguna de cita previa. Durante la pandemia se multiplicó exponencialmente la actividad informativa, las consultas telefónicas y la actividad de algunos servicios, como el notarial. Todo ello lo afrontamos gracias al compromiso y la entrega de un excelente equipo de profesionales. En cuanto a los logros, creo modestamente que se ha mejorado la atención en general, aunque persistan carencias, especialmente en la atención telefónica derivadas de la mencionada falta de personal y que hemos conseguido un significativo acercamiento a nuestra comunidad, a las instituciones en las que se articula (Centros españoles, CRE, etc.) y a los diferentes sectores de actividad profesional en los que dicha comunidad presta sus servicios (ciencia, arte y cultura, empresa, banca, arquitectura, gastronomía y tantos otros).

**P.** Entendiendo que la protección de los ciudadanos españoles es una prioridad para usted, ¿podría compartir algún ejemplo específico de cómo ha brindado asistencia consular en casos de emergencia?

**R.** Hay muchos tipos de emergencias, desde las más sencillas y habituales (robo o extravío de documentación) o aquellas provocadas por situaciones de extrema indefensión (por razones psicológicas o materiales, por ejemplo) pasando por las derivadas de la violencia de género que hemos visto incrementarse en los últimos años, los detenidos que requieren de comunicación y asistencia, hasta los accidentes con resultado de heridos o fallecidos. De estos últimos hemos tenido, lamentablemente, algunos. El más grave fue el fallecimiento de cinco españoles por una riada sobrevinida cuando estaban practicando ba-

rranquismo. En estos casos, es importante apoyar a las familias y personas cercanas y facilitar la comunicación con las autoridades, además de gestionar los trámites para la inscripción de la defunción y, en su caso, el traslado de los cadáveres. Quiero destacar la importante labor que desarrollan en este ámbito las personas que atienden 24/24 nuestro teléfono de emergencia y el servicio de asuntos sociales del Consulado General.

**P.** Su mandato ha estado marcado por una pandemia universal. ¿Cómo se ha gestionado esta situación tan complicada?

**R.** La pandemia representó, como usted señala, un reto especialmente complejo. Además de lo que ya he mencionado, el Consulado asistió a un buen número de españoles que se trasladaron a España vía Zurich/Suiza desde otros puntos del mundo por diferentes medios (avión y autobús, principalmente). Como he dicho antes, la pandemia multiplicó de forma significativa la labor de consulta y asesoramiento, incluido el psico-

lógico, la atención telefónica y la labor de coordinación con otros consulados, oficinas sectoriales y nuestra Embajada en Berna para trasladar en cada momento las reglamentaciones en vigor en materia de viajes entre España y Suiza u otros países, las exigencias en materia sanitaria en ambos casos y atender las necesidades más perentorias de nuestros compatriotas.

**P.** Han sido cinco años al frente de una de las colonias españolas residentes en el exterior más grandes de Europa. ¿Nos puede orientar sobre las cifras de los españoles inscritos en el consulado a día de hoy?

**R.** El Consulado General en Zú-

rich está en torno a los 50.000 inscritos, a los que debemos añadir al menos un 20% más, según nuestros cálculos, que no están inscritos pero que en algún momento acaban requiriendo algún trámite consular.

**P.** ¿También ocurre esto en Zúrich? ¿Cuál cree que es la razón?

**R.** Hay diversas razones, desde la mera pereza o la escasa vinculación con la realidad de España, especialmente patente en segundas y terceras generaciones, es decir, hijos y nietos de la primera oleada de nuestra emigración, hasta el temor a perder prestaciones sociales, médicas o incluso de carácter local y, como no, por motivos fiscales. Además de una obligación, creo que el registro en el Consulado es, a medio y largo plazo, beneficioso y puede evitar indeseables problemas administrativos.

**P.** ¿Qué tiene que dejar en Suiza y qué se lleva de ella?

**R.** Suiza ha representado una experiencia única, llena de satisfacciones en el terreno personal y profesional. Me llevo una gran carga de vivencias, de amigos, de momentos de felicidad. Dejo también muchas personas queridas –entre ellas, uno de mis hijos, que se queda a vivir y a trabajar aquí– y el privilegio de disfrutar de una gran calidad de vida, no solo material, sino ante todo espiritual y afectiva. Después de muchas mudanzas y de haber vivido en 7 países diferentes, siempre hago un balance positivo de mi paso por los mismos. Gracias a estos años he coincidido con muchas personas increíbles y he hecho buenos amigos, con los que estoy en muchos casos en contacto gracias a las redes sociales, que de otro modo no habría conocido ni tratado. Esto es, en definitiva, la mayor riqueza y lo más importante en la vida. Y quiero aprovechar esta oportunidad para agradecer a todos los que me han acompañado, apoyado y, por qué no, criticado durante este apasionante viaje de cinco años que ha representado mi puesto en Zúrich.

**P.** Se dice que detrás de un buen hombre siempre hay una gran mujer. ¿Qué significa su compañera de vida y qué papel ha jugado en todos estos años de carrera?

**R.** Cristina, mi esposa, es la persona sin la cual todo esto no habría sido posible. Ha sido siempre mi apoyo en los momentos y circunstancias más difíciles y realiza una labor increíble, aunque muchas veces oculta y siempre discreta para proporcionarme la estabilidad y la fuerza que necesito día a día. En el mundo diplomático, nuestras parejas no siempre lo tienen fácil, pues muchas veces han de renunciar a sus carreras, a su familia y amigos y aceptar e integrarse en una vida en la que no son, de entrada, protagonistas. Todo esto es psicológicamente duro y exige renuncia y una constante adaptación. Doy un valor incalculable a lo que todo ello significa.

“En el mundo diplomático, nuestras parejas no siempre lo tienen fácil, pues muchas veces han de renunciar a sus carreras, a su familia y amigos...”



REDACCION, Santander

La presidenta de Cantabria, María José Sáenz de Buruaga, ha anunciado, este viernes 22, un “verdadero” plan de retorno para los cántabros en el exterior, que corregirá “los errores o deficiencias de iniciativas anteriores y analizará muy bien las circunstancias para ser eficaz y obtener los mejores resultados”.

Durante el IX Encuentro de Casas de Cantabria celebrado en Potes, la presidenta ha explicado que ya ha trasladado a la consejera de Presidencia este encargo porque “una de las acciones más claras de este Gobierno se va a centrar en favorecer el retorno de los cántabros que no han podido regresar a su tierra por motivos económicos”.

Esta iniciativa forma parte de una política de “fortalecimiento del diálogo institucional y la cooperación” con las asociaciones cántabras que quiere desarrollar el Ejecutivo y que incluye impulsar el “cumplimiento de los objetivos de la ley para la promoción, el fomento, apoyo y coordinación de las relaciones de la Comunidad Autónoma con las Casas de Cantabria”.

“Vamos a poner toda la atención en estrechar las alianzas con los centros regionales, impulsando la cooperación con otras instituciones para conservar y promocionar la cultura regional en vuestras casas, que son también las nuestras”, ha asegurado la presidenta dirigiéndose a los integrantes de las 28 Casas de Cantabria que se han reunido en este encuentro nacional.

De hecho, ha recordado que “una de las acciones iniciales” del Ejecutivo fue agilizar la resolución de las ayudas para los programas de apoyo a la modernización, mantenimiento y mejora de

María José Sáenz de Buruaga presidió el IX Encuentro de Casas de Cantabria

## La presidenta de Cantabria anuncia un “verdadero” plan de retorno para los cántabros en el exterior



La presidenta de Cantabria, acompañada de otros consejeros, posa junto a los asistentes a este IX Encuentro. GM

las casas regionales en el exterior.

Además, ha extendido estas alianzas al ámbito económico y empresarial. “Nos vamos a esforzar para que nos sintáis cerca, para tender puentes de colaboración y cooperación también en materia económica, en proyectos e inversiones empresariales”, ha afirmado.

Buruaga ha asegurado que “las Casas de Cantabria son literalmente una prolongación de la Comunidad en el exterior” y, por eso, ha considerado que el Gobierno “tiene la responsabilidad de proteger y alentar” sus actividades.

Según ha destacado, este apoyo a los centros regionales forma parte de la

“cultura del acuerdo” por la que apuesta el Ejecutivo para “solucionar las necesidades prioritarias de las personas” y dentro de la “defensa de la autonomía”. “Queremos que Cantabria despegue y que los cántabros se sientan orgullosos de su tierra”, ha afirmado.

Un “orgullo” que la presidenta ha manifestado “al ver el sentimiento de pertenencia” a Cantabria que se conserva en tantos lugares de España y de América “a pesar de las grandes distancias y del paso del tiempo”. “Nos unen una misma raíz geográfica, expe-

riencias y recuerdos, infinitas ramas familiares que tienen en Cantabria su coincidencia y su razón de ser”, ha afirmado.

Buruaga ha trasladado “el aplauso y la gratitud” a los representantes y socios de las casas regionales por “cuidar la herencia cultural que va pasando de generación en generación a pesar de las dificultades de los nuevos tiempos”, y por “mantener viva la identidad regional” fuera de la Comunidad.

Este encuentro, celebrado en el Centro de Estudios Lebaniegos de Potes, es el acto central de un programa diseñado por la Consejería de Presidencia y que ha reunido a representantes de las 28 Casas de Cantabria repartidas por todo el mundo con motivo del Año Jubilar Lebaniego.

Tras estas palabras de la presidenta, Buruaga ha participado en una reunión de trabajo en la que ha compartido impresiones y ha escuchado las propuestas de los integrantes de los centros regionales. Además, durante la mañana se ha celebrado la Comisión Permanente de Casas de Cantabria, con la presencia de la consejera de Presidencia, Justicia, Seguridad y Simplificación Administrativa, Isabel Urrutia.

Además, esta convocatoria de hermanamiento ha incluido la cultura regional con la actuación de la Agrupación de Danzas Virgen de las Nieves y del Coro Ronda Garcilaso.

Junto a la presidenta y la consejera de Presidencia, el acto ha contado también con la presencia del consejero de Economía, Luis Ángel Agüeros; la presidenta del Parlamento de Cantabria, María José González Revuelta; el alcalde de Potes, Francisco Javier Gómez Ruiz, y de los núcleos de la comarca lebaniega.

## Adentro abre el plazo de inscripción para su tercer seminario del año, que se celebrará entre el 6 y el 8 de octubre

REDACCION, Berlín

La localidad de Schwerte, al sureste de Dortmund, acogerá entre el 6 y el 8 de octubre, el tercer y último seminario de este año del programa Adentro. El plazo de inscripción permanecerá abierto hasta el próximo 29 de septiembre. Aquellos interesados en participar, que no puedan acudir presencialmente a Schwerte, podrán hacerlo de forma remota a través de la plataforma Zoom. Según recuerda el coordinador de Adentro y presidente de la Academia Española de Formación, Vicente Riesgo, el objetivo de este programa es “contribuir a mejorar la calidad de vida de las personas mayores migrantes hispanohablantes, especialmente creando lazos de comunicación y solidaridad entre ellas para fomentar la participación social y combatir la soledad y el aislamiento”.

Este programa está promovido, conjuntamente, por la Academia Española de Formación, la Confederación de Asociaciones Españolas de Padres de Familia en la RFA, la Cruz Roja Alemana (DRK) y el Departamento de Formación de las Co-

munidades Católicas de Lengua Española en Alemania con el apoyo de la Fundación Privada Can Gelabert y de la Dirección General de Migraciones, así como la Confederación Olímpica Alemana-Programa GeniAL.

Las sesiones comenzarán el viernes por la tarde con la inauguración del seminario; que dará lugar a los trabajos en grupo de apoyo y la exposición y resumen de estos trabajos.

Los pensamientos a cargo de Vidal Olmos servirán para comenzar los trabajos de la jornada matinal del sábado, que estarán dirigidos por el sociólogo y teólogo y coordinador de Adentro Vicente Riesgo, Daniel Gil Abascal y José María Villar. Tras el almuerzo, la sesión de tarde continuará con otros tres grupos de trabajo que se centrarán en la inteligencia emocional; las abuelas y abuelos del siglo XXI y el síndrome de la abuela esclava y sus posibles soluciones; y a las cuestiones de la seguridad social relevantes para los jubilados en Alemania.

Los ejercicios de movimiento y relajación dirigidos por Eufemio Cascón pondrán punto final

a la sesión vespertina del sábado. Tras la cena, todavía hay espacio para otros dos grupos alternativos: uno dedicado al ensayo coral o audición comentada por Daniel Gil Abascal; o el otro, en el que Eufemio Cascón propondrá baile para mayores.

La sesión dominical comenzará con el segundo de los seminarios de este seminario, que dará paso a los grupos de trabajo. José María Villar dirigirá uno sobre funciones y desarrollo del cerebro en la vejez; mientras que Daniel Gil disertará en su grupo sobre los pensamientos irracionales y qué pautas debemos seguir para comprenderlos y manejarlos. La protección jurídica de los mayores en el ámbito de la salud es el título del grupo que dirigirá Mari Carmen Salinas.

Tras el almuerzo se celebrará el pleno del seminario y el cierre de las jornadas.

Este será el tercer seminario de 2023 de Adentro tras los celebrados en marzo en Vallendar y en junio en Aquisgrán. A lo largo de sus casi 40 años de existencia, este programa ha formado a más de un millar de multiplicadores.

- El Gobierno resuelve las ayudas a las casas de Cantabria en el exterior, a las que destina 100.000 euros
- García Montero asistió en Roma a la clausura del 50º aniversario de la Asociación de Hispanistas Italianos
- ‘Luna’, la primera revista del exilio español, recobra vida en el Centro Cultural de España en Chile
- El Cervantes abrirá una extensión en Washington D.C. tras un acuerdo con la Universidad de Virginia
- El Centro Cultural de España en Lima invita a artistas locales a realizar un mural en la fachada de su sede
- El lehendakari viajará a Japón entre los días 10 y 17 de octubre, en el marco del ‘Euskadi-Japón 2023’
- El Cervantes colabora en la exposición ‘El Mito de España. Ignacio Zuloaga’ que se inaugura en Múnich
- La directiva y colaboradores de la Asociación Española de Guaminí festejaron los 135 años de la entidad
- La Asociación Española de Comodoro Rivadavia participó de la Feria de las Colectividades Extranjeras
- Falleció en Neuquén Félix Giménez, quien ocupó muchos años la presidencia de la Asociación Española

### MÁS INFORMACIÓN

Todos estos temas y otros se pueden encontrar en la página web [www.cronicasdelae migracion.com](http://www.cronicasdelae migracion.com)





## El juez del 'caso Rubiales' cita a tres jugadoras y a dos peritos

REDACCION, Madrid

El juez de la Audiencia Nacional que investiga al expresidente de la Real Federación Española de Fútbol (RFEF) Luis Rubiales por el beso que dio a la jugadora Jennifer Hermoso en la entrega de trofeos del Mundial en Sidney (Australia) ha citado a declarar como testigos a tres jugadoras de la selección, varios allegados a Hermoso y a dos peritos propuestos por Rubiales.

Fuentes jurídicas informan que el titular del Juzgado Central de Instrucción Número 1, Francisco de Jorge, tomará declaración el 2 de octubre a las compañeras de Hermoso y el 25 de septiembre a los allegados a la jugadora y a los peritos que acudirán para ratificar el informe aportado por la defensa de Rubiales a la Audiencia Nacional. Algunas de las declaraciones serán por videoconferencia. Estas citaciones se suman a las del director de Marketing de la RFEF, Rubén Rivera; el director de Integridad, Miguel García Caba; la jefa de prensa de la selección femenina de fútbol, Patricia Pérez; y la del director de la selección masculina, Albert Luque. Todos ellos comparecerán el 28 de septiembre como testigos.

El magistrado ya ha recibido a través de la Embajada de Australia el certificado del contenido de todos los delitos del Código Penal de aquel país en relación con los hechos investigados y que son aplicables en el Estado de Nueva Gales del Sur.



Los jugadoras españolas y suecas posaron con una pancarta antes del partido que les enfrentó.

## Las jugadoras suecas, solidarias con las españolas

REDACCION, Estocolmo

La selección femenina de fútbol de Suecia mostró su solidaridad con la de España tras lo sucedido después del Mundial de Australia y Nueva Zelanda antes del inicio del encuentro que les midió en la Liga de Naciones 2023-2024 en el Estadio Gamla Ullevi de Gotemburgo.

Las once jugadoras españolas elegidas por Montse Tomé para el comienzo de esta nueva competición posaron inicialmente ataviadas con unas muñequeras blancas y con el mensaje #SeAcabó que se popularizó cuando alzaron la voz tras lo sucedido en la Asamblea de la RFEF del 25 de pasado y el número 10 de Jenni Hermoso, levantando también sus brazos y sus puños en señal de fuerza.

Posteriormente, las internacionales españolas y las suecas se juntaron para posar en una foto en la que desplegaron una pancarta que portaba Alexia Putellas y donde se podía leer '#SeAcabó. Our fight is the global fight' (Nuestra lucha es la lucha global). También en el estadio de Gotemburgo, que ovacionó el momento, hubo muestras de apoyo y cariño para las futbolistas españolas y Jenni Hermoso.

"Han pasado por mucho y es triste que hayan tenido que ser parte de esto, pero es una pelea que vale la pena pelear. Emprenden la lucha por la próxima generación. Esta no es una cuestión deportiva sino una cuestión de toda la sociedad. Estoy orgullosa de ellas y es importante que sientan el apoyo del mundo en-

tero. No debería tener que ser así en 2023. Es hora de cambiar", había advertido Kosovare Asllani, capitana de la selección número uno en el ranking mundial.

### Victoria de España

En lo que se refiere al partido, la selección española superó a la poderosa Suecia (2-3) tras una imperial segunda parte. Mariona Caldentey hizo brillar la estrella de España con un gol de penalti en el minuto 96 tras un partido en el que las españolas, que comenzaron por detrás en el marcador, demostraron su buen juego y confianza en sí mismas para lograr un triunfo que encauza su primer puesto en el grupo 4 de la Liga de las Naciones.

## El Barça lidera la liga junto al sorprendente Girona

REDACCION, Madrid

El Barcelona sudó para vencer al Celta (3-2) —tuvo que remontar un 0-2 en los últimos diez minutos del partido— en la última jornada disputada de la liga y ocupa el liderato de la competición, junto al sorprendente Girona, que también resolvió con victoria su enfrentamiento con el Mallorca (5-3) y sigue encadenando buenos resultados.

A la tercera posición de la tabla clasificatoria se ha visto relegado el Real Madrid, después de su derrota en el derbi madrileño ante el Atlético. Los de Simeone vencieron por 3-1 con un doblete de Morata.

Antes del parón de octubre por los compromisos de la selección, se acelera el calendario y esta semana habrá jornada de martes a jueves.

### RESULTADOS Y CLASIFICACIÓN

**Resultados:** Betis-Cádiz, 1-1; Girona-Mallorca, 5-3; Alavés-Athletic, 0-2; Almería-Valencia, 2-2; R. Sociedad-Getafe, 4-3; Barcelona-Celta, 3-2; R. Vallecano-Villarreal, 1-1; At. Madrid-R. Madrid, 3-1; Las Palmas-Granada, 1-0; y Osasuna-Sevilla, 0-0.

**Clasificación:** Barcelona y Girona, 16 puntos; R. Madrid, 15; Athletic, 13; At. Madrid, Valencia y Rayo Vallecano, 10; R. Sociedad, 9; Cádiz y Betis, 8; Osasuna, Villarreal y Getafe, 7; Alavés, 6; Las Palmas y Mallorca, 5; Sevilla y Celta, 4; Granada, 3; y Almería, 2.

## Max Verstappen gana en Japón, con Sainz, sexto, y Alonso, octavo

REDACCION, Tokio

El piloto neerlandés Max Verstappen (Red Bull) se ha impuesto en la carrera del Gran Premio de Japón, decimoséptima prueba del Mundial de Fórmula 1, por delante de los McLaren y acaricia su tercer título mundialista, mientras que los españoles Carlos Sainz (Ferrari) y Fernando Alonso (Aston Martin) han finalizado sexto y octavo, respectivamente.

El vigente campeón, que atesora ya 400 puntos al frente de la general de pilotos, 177 más que el segundo, su compañero de equipo el mexicano Sergio 'Checo' Pérez —que en esta prueba se vio obligado a abandonar—, volvió por sus fueros después del inexplicable fin de semana en Singapur para dejar casi sentenciado el campeonato.

En carrera, los dos McLaren fueron incapaces de dar caza al intratable 'Mad Max'. El británico Lando Norris fue el que más cerca se quedó, a casi 20 segundos, mientras que el australiano Oscar Piastri confirmó el gran salto de la escudería de Woking al cerrar el podio con su tercera posición.

Por detrás, el monegasco Charles Leclerc (Ferrari) ató la cuarta plaza en el 'doble sandwich' de Ferrari y Mercedes: el británico Lewis Hamilton finalizó quinto, por delante de Carlos Sainz, y George Russell fue séptimo.

Por su parte, Fernando Alonso, cuyo objetivo era minimizar la distancia con Hamilton en la ter-

cera plaza del campeonato, tuvo que conformarse con el octavo lugar, en el que rodó tranquilo con los Alpine y los AlphaTauri lejos. De nada le valió su fantástica salida, en la que superó a cuatro monoplazas, porque las prestaciones de su Aston Martin le devolvieron a su posición real y le dejan ahora a 16 unidades del heptacampeón en la general.

## Marco Bezzecchi gana en la carrera en India y Jorge Martín da un golpe al Mundial de MotoGP

Marco Bezzecchi ganó la carrera de MotoGP de Buddh, India. El del VR46 arrasó. Jorge Martín fue segundo con suspense, pero el 'shock' llegó con la caída de Bagnaia. Marc Márquez tuvo un incidente y luego remontó. Jorge, a 13 puntos de Pecco en la general. Fueron baja Álex Márquez, con fractura en tres costillas y Luca Marini, con la clavícula izquierda fracturada. Los dos se volvieron a casa, no correrán en Japón y esperan regresar en Indonesia. Pirro suplió a Bastianini y Bradl a Rins. Hacía mucho calor, bajo un cielo nublado, con 33 grados en el ambiente y 39 en el asfalto. Bezzecchi ganaba en solitario. 'Martinator' resistió los ataques de Quartararo para ser segundo. Iba destrozado tras la vuelta de honor. Debió pasar por el box para que le echaran agua. El tercer lugar del cajón lo ocupó el francés Quartararo. Por detrás quedaron Brad Binder, Joan Mir, Johann Zarco, Franco Morbidelli y Maverick Viñales.

**HA**  
**HOTEL ALDEANO**

Habitaciones con baño privado, aire acondicionado, calefacción, teléfono interno, garaje, T.V. color, servicio de bar

Pasco 136  
(1081) Buenos Aires

A tres cuadras de Congreso

Tels./Fax: 4954-0180

<http://www.hotelaldeano.com.ar>

**Esquina Homero Manzi**

La mejor propuesta artística y gastronómica

Una Esquina tan Argentina como el Tango

Cena Tango Show todas las noches 21 hs

Viernes y Sábados Trasnoche 00 hs

Domingos Almuerzos Tangueros 13 hs

Academia de Tango

AV. SAN JUAN 3601 • ESQ. BOEDO  
TELÉFONO: (005411) 4957-8488  
BUENOS AIRES • ARGENTINA

[www.esquinahomeromanzi.com.ar](http://www.esquinahomeromanzi.com.ar)  
[info@esquinahomeromanzi.com.ar](mailto:info@esquinahomeromanzi.com.ar)



**AMÉRICA:** •Brasil: • En Salvador de Bahía: Amalia Durán. Rúa Barao de Loreto, 44 Graça. 40150270. Tlf: (5571) 3315806. Fax: (5571) 2433781. • En Río: Luciano Pérez. Rúa E. 50. Itaipú 24-365020 Niterói. Tlf: (5521) 7092693. • En Sao Paulo: Hilario Martínez González, Av. Angélica 1.280-5°. Apartamento 52. Higienópolis. Tfn: (5511) 8260110. • En Río Grande del Sur: José Torralba Sánchez. Av. Otavio Rocha 179. Sala 42. CEP 90020151. Porto Alegre. RS. Tfn: (55) 2271566. •Canadá: Ignacio Arias. 85, Breckenridge Dr. Unit 50. Kitchener. Ontario N2B 3P8. Teléfono y Fax (519) 8942990. •Costa Rica: Joaquín de la Asunción. Apto. 672-2350. San Francisco de Dos Ríos. San José. Tlf.: 2767868. Fax: 2765252. •Cuba: Feliberto Carrié. La Habana. E-mail: carrie@enet.cu •Chile: Edmundo Moure. Emilia Téllez 5086. Dpto. 33, Nuñoa, Santiago de Chile. Tlf. (562) 7894684. e-mail: edmoro1@gmail.com. Producción: Andrés Suárez González. •Ecuador: Julio E. Rodríguez Cruz. Biblioteca de Periodistas, Chile y Aguirre (Esquina) P.O. Box 09-01-11423. Guayaquil. Teléfono (5934) 327524. Fax.: (5934) 329579. •Estados Unidos: José Monteagudo. 7 West Broad St. Suite 10 Fleetwood. M. T. Vernon. N.Y. 10552. Tlf.: (914) 6996677. Fax: (914) 6996764. •México: Cristina Cabrero. Correo electrónico: cristinacabrero54@yahoo.es. •Panamá: Oscar Sobrino López. Avda. Abel Bravo. Edif. Portofino. Tfn. (507) 641920. Fax (507) 641042. Panamá. •Perú: Ana María García. Avda. Raúl Ferrero, 160. Lima, 12. Tfn. y Fax 4791117. •Puerto Rico: Jesús Herón Parabela. Avda. McLeary, 1966. Santurce (Puerto Rico 00911). Tfn. (809) 7277340. Fax (809) 2680864. •República Dominicana: Jesús Suárez Conde. Roberto Pastoriza 202, Ensanche Nalo. Santo Domingo. Tlf: (809) 5634519. Fax: (809) 5631989. •Uruguay: Álvaro Velázquez. Tlf: 59899-033267. Correo electrónico: avelazquez@adinet.com.uy. •Venezuela: Redacción: Canónigos a San Ramón, Edificio Edimar IV, PB, Local 2. Altagracia, CARACAS.

Grupo de Comunicación de Galicia en el Mundo, S.A

Miembros Co-Fundadores de la Sociedad Española de Marketing Periodístico



• Redacción: c/ San Francisco, 57. 5°. 36202 VIGO. Telf: (986) 471566. Fax 416897 •

**Director:** LUIS VAAMONDE POLO. E-mail: director@galimundo.com **Consejo editorial:** Álvaro Otero, Lalo R. Villar y Francisco Poveda. **Redactor Jefe:** Antonio Lamas Díaz; **Redacción:** Elena Carbajales Nieto, Elena Fernández Fernández, Marcelino Rojas y Rebeca Caride. **Diseño:** KLAM. **Fotografía:** Pakito, Artemisa y Rosalía. **Marketing directo:** STD A Coruña.

ESPAÑA

Madrid Correo electrónico: cronicas@galimundo.com

Asturias Correo electrónico: asturias@galimundo.com

Castilla y León Correo electrónico: cysl@galimundo.com

Viladecans-Barcelona 08840. Antonio Díaz. Av. Segle XXI, 15-A. Tlf: 93-6378713. Correo electrónico: antonidiaz@terra.es

Benalmádena (Málaga). José Antonio Sierra. Benalmádena (Málaga). Correo electrónico: andalucia.galimundo@yahoo.es.

EDICIÓN MERCOSUR: •ARGENTINA: **Coordinadora:** Mariana Ruiz. **Publicidad:** Patricia Ruiz. **Direcciones:** Buenos Aires: Sargento Cabral 1678 (CP 1682) Villa Bosch, provincia de Buenos Aires. Tlf/Fax (Publicidad y Administración): 5411-4751-8205. Tlf (Redacción): (011) 5523-4545. E-mail (Publicidad, Administración y Redacción): marianaruiz@galimundo.com y redaccionargentina@galimundo.com.

Teléfono: 564.41.30. Tlf./Fax: 562.68.69. Fax: 562.59.94 Correo Electrónico: magazine@unete.com.ve Apartado de Correos: N° 14.262 C.P. 1011 CARACAS.

**EUROPA:** •Alemania: Ramiro Vieito Vilas. Aubere Sulzbacher Str, 27. 901489 Nuremberg. Telf: (911) 599364. • En Hamburgo: Josefa Castro. Auf dem Klingenberg 30 Harsefeld (Hamburgo). C.P. 21698. Correo electrónico: josefascindler@yahoo.de. • En Mannheim: José G. Guareño. Rheinwillen-Str. 16-18. 68163 Mannheim. Tfn: (0621) 8283764. •Bélgica: Jesús López Arias. 13, Rue Bruyères de Inchebroux. 1325 Chaumont / Gistoux-Bruselas. Tfn. (022) 5385816. Fax: (022) 5377019. •Francia: Aida Palau Sorolla 17, Bd. de Rochechouart 75009 Paris. Telf: 0033 (0) 610880160. E-mail: aida.palau@wanadoo.fr •Holanda: Rodrigo Ares Villares. Marcantilaan, 122. 1051 LW Amsterdam. Tlf: (20) 6820214. •Portugal: Antonio Cal Gonçalves. Rua da Palma, 183-1°. 1100-391 Lisboa. Tlf.: 21.8874555. Fax: 21.8864882. E-mail: acg@mail.terra.pt. •Reino Unido: Liliana Nogueira-Pache. 26 Inglis Rd. Southsea. Portsmouth-Hants P05 1PB. Tfn y Fax: (023-92) 838564. E-mail: liliananp@yahoo.co.uk •Suiza: Jesús Baamonde Glez. 17-Ch. de L'Ecu-Lignon. 1219 Geneve. Tfn. y Fax: (022) 7968990. • En Moutier: Raúl Cortés, Rue de la Paix, 26. Tfn: (032) 935119. • En Lausanne: Benigno Fontela. Ch. de Montremoens, 43. 1023 Crissier. Tfn: (021) 6340546. • En Winterthur: Manuel Beceiro, Anback, 23. C.P. 8400. Tfn: (052) 2328781. • En Nyón: Francisco Valiñas. 7 CH Des Plantaz. Tfn: (022) 3627333. • En Berna: Ramón Vidal. Koniztalstr, 12. 3098 Koniz. Tlf. (031) 9714874 / Móvil. 076.567.29.52. Fax: 3817737. E-mail: rvidal@dplanet.ch

**AUSTRALIA:** Nelson J. Cabrera. P.O. Box 228. Fairfield NSW 2165. Sydney. Tlf.: (02) 7270709. Fax: (02) 7277102.

'La sociedad de la nieve', de Juan Antonio Bayona, ha sido la seleccionada por la Academia de Cine para representar a España en los Oscar 2024, tras imponerse a '20.000 especies de abejas', de Estibaliz Urresola Solaguren, y 'Cerrar los ojos', de

Víctor Erice. El nuevo trabajo de Bayona recoge los testimonios de los 16 supervivientes del accidente del avión estrellado el 13 de octubre de 1972 en la cordillera de Los Andes y que trasladaba a un equipo de rugby desde Montevideo a Chile.

# Bayona, a los Oscar por la tragedia de los Andes

El cineasta español ofrece su particular versión del accidente de avión en 1972 basándose en el libro de Pablo Vierci

REDACCION, Madrid  
Después de '¡Viven!', rodada en 1993 por Frank Marshal a partir de la novela de Piers Paul Read, el director catalán de cine Juan Antonio Bayona ha querido dar su

versión particular de la tragedia ocurrida en los Andes en 1972 y con ella concurre en la categoría de Mejor Película Internacional a la 96ª edición de los premios Oscar, que se celebrará en marzo de

2024. La Academia española la seleccionó frente a las creaciones de Estibaliz Urresola y Víctor Erice. No obstante, el filme deberá superar los cortes del 21 de diciembre y del 23 de enero -donde

deberá competir con las películas del resto del mundo que se presentan en este apartado-, para convertirse en finalista de la gala y emular a otras creaciones españolas como 'Volver a Empezar' (1982), de José Luis García; 'Belle Époque' (1993), de Fernando Trueba; 'Todo sobre mi madre' (1999), de Pedro Almodóvar; o 'Mar adentro' (2004), del director Alejandro Amenábar, que lograron la preciada estatuilla.

'La sociedad de la nieve' se basa en un libro de Pablo Vierci que recoge los testimonios de los 16 supervivientes del avión que se estrelló el 13 de octubre de 1972 en la cordillera de Los Andes y que trasladaba a un equipo de rugby desde Montevideo a Chile. Pese a solo contar con cuatro pelí-

culas estrenadas, Juan Antonio Bayona se ha ganado fama internacional especialmente por el hecho de rodar en inglés, aunque en este caso vuelve al español.

'La sociedad de la nieve' cuenta en su elenco con actores uruguayos y argentinos, la mayoría sin experiencia. El rodaje se ha realizado en condiciones extremas y en el mismo lugar donde ocurrió el accidente en Los Andes, además de en Sierra Nevada, Montevideo o Chile.

Juan Antonio Bayona es uno de los mejores directores del cine español actual, de relevancia internacional (de ahí su candidatura), por cintas como 'El orfanato' (2007), 'Lo imposible' (2012) y 'Un monstruo viene a verme' (2016).



Después de conocer la noticia, el director Bayona y el protagonista Enzo Vogrinic, se unieron a las productoras Belén Atienza y Sandra Hermida en el acto celebrado en la Academia del Cine.

## Creadores españoles participan en la Feria del Libro de Nueva York

REDACCION, Madrid  
Un grupo de escritores y editores españoles, encabezados por la directora general del Libro, del Cómic y de la Lectura del Ministerio de Cultura y Deporte, María José Gálvez, estaba previsto que participaran en el programa literario y profesional de la Feria Internacional del Libro de la Ciudad de Nueva York 2023, que, bajo el lema 'El español, entre la resitencia y la memoria', se celebró entre el 21 y el 24 de septiembre en sedes repartidas por las universidades de Columbia y Nueva York.

La presencia española en el certamen, que se impulsó para conmemorar y visibilizar en Estados Unidos la creación literaria española, se orientó a difundir, por intermediación de Kirmen Uribe, Luis García Montero, Yayo Herrero, Esther Paniagua, Mario Obrero, Eduardo Lago, Ángels Gregorio y Ana Vidal la poesía, el pensamiento crítico o la emergencia climática entre el público asistente a las mesas redondas programadas por la Dirección del Libro, del Cómic y de la Lectura durante el certamen.

**GALICIA MONUMENTO NATURAL**

DESCUBRE AS 8 OBRAS MESTRAS DA NATUREZA DE GALICIA

Galicia conta con 8 Monumentos Naturais repartidos nas súas catro provincias, espazos únicos creados pola natureza que sobresaen pola súa beleza. **Coñéceos e desfrútaos.**

- Ourense: Souto do Rozabales
- Pontevedra: Fraga de Catasós
- A Coruña: Costa de Dexo

XUNTA DE GALICIA

A Praia das Catedrais. Lugo